

Le COURRIER DE MONTMAGNY

Organe du comté de Montmagny.

Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa.

70ième année. — 5 sous le numéro.

Montmagny, samedi, le 12 septembre 1953

No 32

Inauguration d'écoles à Montmagny

Dimanche, le 20 septembre prochain, en la ville de Montmagny, se dérouleront des cérémonies civiles et religieuses pour marquer l'inauguration de 4 nouvelles écoles. Il y aura également inauguration et bénédiction du pont Rivard.

L'année scolaire qui vient de débiter est certainement la plus mémorable de toute l'histoire de la ville de Montmagny. On veut souligner par une belle fête la collaboration de l'Eglise et de l'Etat dans l'oeuvre de l'éducation.

On bénira donc la somptueuse Ecole des Arts et Métiers, deux écoles très modernes de St-Thomas et de St-Mathieu et la coquette école du village construite à l'ouest de Montmagny. C'est là certainement un record qui n'est pas près d'être battu dans aucune ville de la province de Québec et qui dit très clairement le dévouement inlassable des autorités religieuses et laïques envers cette localité. Il convient de souligner la belle collaboration donnée par Hon. Antoine Rivard, du gouvernement provincial.

De nombreuses personnalités civiles et religieuses seront présentes à cette fête de l'éducation.

A l'Ecole d'Arts et Métiers

La nouvelle Ecole des Arts et Métiers de Montmagny vient d'ouvrir ses portes à près de 125 étudiants, soit une augmentation de 25 pour cent sur l'an dernier. Ces jeunes gens inscrits viennent des quatre coins du comté de Montmagny et de la région. Ces jeunes auront l'avantage, tout en restant dans leur famille, de se familiariser avec les données de la science appliquée et d'apprendre un métier sous la direction de maîtres avertis.

Cette réalisation a été rendue possible grâce à la collaboration du gouvernement provincial. Montmagny possède maintenant la plus moderne et la plus spacieuse Ecole d'Arts et Métiers de la province. Le cours comprendra l'ajustage mécanique, l'électricité, la menuiserie, la soudure et la forge, la mécanique automobile et des matières générales. Ce cours complet dure deux ans et le véritable cours technique s'échelonne sur quatre années d'étude.

M. Georges Juneau est directeur de l'Ecole. Plusieurs nouveaux professeurs se joindront au corps professoral de l'année dernière. M. Joseph Thibault sera chargé du nouveau cours de mécanique automobile qui comptera plus de 15 élèves. M. Camille Dubé enseignera la soudure et les services d'un professeur de l'extérieur ont été retenus pour le cours de menuiserie et fabrication des moules. M. Wilfrid Bélisle sera le chef de section de la menuiserie; M. Donat Corriveau enseignera les mathématiques; M. Bernard Deslisle, les langues. M. Robert Després, le dessin et les sciences.

La section de mécanique d'ajustage sera sous la direction de M. Jules Hébert, secondé par M. Charles-Edouard Trudel, alors que la section d'électricité dépendra de la compétence de M. Lionel Hudon et de M. Roland Jetté. M. l'abbé Gérard Labbé donnera le cours de sociologie et sera l'aumônier de l'école.

A l'atelier de mécanique automobile, les étudiants pourront travailler sur une Chevrolet 1953 spécialement dévolue à cette fin. A côté se trouve l'atelier de soudure dont le plafond est doté de vastes abat-jour, en tôle galvanisée, destinée à évacuer la fumée et qui sera équipée de trois foyers de forges, de quatre cabines de soudure électrique ainsi que de quatre tables individuelles de soudure au gaz.

A l'atelier d'ajustage mécanique, M. Jules Hébert et M. Trudel expliqueront les étaux-limeurs, la fraiseuse universelle qui vaut plus de \$3.000.00, une perceuse du dernier modèle, une meule universelle équipée d'une table magnétique qui tient les pièces en place sans que l'on ait besoin de les fixer et seize tours.

A l'étage supérieur est installée la section de l'électricité. C'est là un des ateliers des plus intéressants. Sous la direction de M. Hudon, on a procédé à l'installation d'une véritable petite centrale de distribution d'où partent des circuits qui fourniront aux installations sur lesquelles les élèves travailleront les courants alternatifs ou continus, à tous les voltages désirés.

Un dynamo produit le courant continu. Des moteurs commer-

ciaux sont déjà disposés sur les tables pour y être étudiés. Une charpente miniature de maison sera bâtie et les étudiants y procéderont à l'installation de l'électricité.

Le haut-parleur

Celui qui, sans doute dans un accès de galanterie à rebours, a qualifié la femme de "haut-parleur", et qu'on a ensuite sacré homme d'esprit, n'avait sûrement jamais goûté de l'instrument véritable. Le haut-parleur, puisqu'il faut l'appeler par son nom, a d'autres vertus, autrement puissantes et bienfaisantes.

Écoutons-le, par exemple, lorsque, tel le saint Sacrement, on le promène à petite vitesse de par nos rues! Entendons-le lorsqu'il prétend servir, au temps actuel, la campagne électorale! S'il est devenu "l'écho" de nos hommes publics, il faut convenir que les élections sont encore ce que nous avons de plus "fort"!

Que cette habitude devienne épidémique, comme on a raison de le craindre, et personne n'aura plus besoin de radio ni de journal, chacun ayant son "général ambulant". L'initiative, si tant est qu'on puisse louer l'un ou l'autre des "initiateurs", est plus subtile qu'on le penserait à prime abord. Car, la radio vous ennuie-t-elle? Il vous reste toujours le recours de tourner le bouton. Les journaux sont-ils, à votre opinion, trop accessibles à la réclame? N'en lisez plus un seul et la paix règnera chez vous. Mais le haut-parleur? L'omnipotent haut-parleur? Fuyez, aussi loin que vos jambes voudront vous mener, il vous poursuivra impitoyable.

D'aucuns invoqueront, prenant la défense du haut-parleur, "l'originalité" de la publicité "haut-parlée". Pensez donc! Au beau milieu de la rue ou dans l'intimité de votre foyer, ouvert par ses fenêtres aux rumeurs de la ville, on vous apprend tout de go, "que la terreur masquée pèse un quart de tonne", que le "roi des cow-boys canadiens" et sa cour vous font l'honneur d'une visite. Et je vous fais grâce des anecdotes des campagnes électorales où chaque voteur devient un complice.

Découverte des temps modernes, le haut-parleur est la menace numéro un de la tranquillité publique. Ne vous inquiétez plus, citoyens de Montmagny, de la médiocrité, de la fadeur, du silence de votre ville: elle n'a jamais fait tant de "bruit"!

T. B.

Le congrès des 125 Chambres de Commerce du Québec du 20 au 24

DEUX MEMBRES DU CONSEIL, LES ECHEVINS BERGERON ET MARQUIS FERONT PARTIE DU COMITE INDUSTRIEL.

Les 125 Chambres de Commerce du Québec tiendront leurs assemblées annuelles au Château Frontenac, à Québec, du 20 au 24 septembre 1953. C'est la nouvelle que vient de nous communiquer M. Laurent Paradis, président de la Chambre de Commerce de la Province de Québec.

Le congrès de cette année sera consacré au Développement Industriel de la province, et à cette occasion les Chambres feront un

inventaire complet de l'évolution industrielle de notre province depuis la dernière guerre mondiale.

Des études spéciales seront présentées sur les sujets suivants: 1—Le recrutement industriel; 2—Avantages et déficiences du Québec au point de vue industriel; 3—Expériences de recrutement industriel dans le Québec; 4—Pour une politique d'industrialisation du Québec.

Parmi les conférenciers invités, on remarque M. François-Albert Angers, économiste et professeur à l'Ecole des Hautes Etudes Commerciales de Montréal.

M. Huet Massue, économiste statisticien de la Shawinigan Water and Power Co.; M. Valmore Gratton, directeur de l'Office d'Initiative Economique et Touristique de la Cité de Montréal; et Me Charles-Henri Beaupré, économiste de l'étude légale, Beaupré et Brissou, de Québec.

On estime que plus de 600 hommes d'affaires du Québec prendront part aux délibérations et qu'un grand nombre de municipalités délégueront des observateurs à cet important congrès.

Toutes les personnes intéressées au développement industriel sont cordialement invitées à prendre part à cet événement d'une importance considérable.

Décès de Mme Napoléon Vézina

C'est avec regret que nous avons appris la mort de dame Joséphine Painchaud, épouse de feu M. Napoléon Vézina, décédé le 8 septembre 1953, à l'âge de 88 ans et 11 mois.

Mme Vézina laisse dans le deuil, ses filles: Mlles Marguerite et Antoinette Vézina, marchandes, ainsi que Mlle Azélie Vézina; son fils, M. Fénélon Vézina; sa belle-fille, Mme Fénélon Vézina (Annette Rouleau), et son petit-fils, Pierre Vézina; ses soeurs: Soeur Marie-du-Calvaire, des SS, de Ste-Croix, de St-Laurent, Montréal. (née Louise Painchaud); Mme U. Desvoys (Antoinette Painchaud), de Sherbrooke; Mme Léandre Méthot (Anna Painchaud), de Rivière-du-Loup. Elle laisse aussi plusieurs neveux et nièces.

La dépouille mortelle de Mme Vézina est présentement exposée à sa résidence, 71, rue De la Gare, Montmagny.

Les funérailles auront lieu samedi, le 12 septembre, à 10 h. et 30, en l'église St-Thomas de Montmagny. L'inhumation se fera au cimetière St-Odilon de Montmagny. Départ de la maison mortuaire à 10 h. 15.

Le "Courrier de Montmagny" offre à tous les membres de la famille en deuil, l'expression de ses plus vives condoléances.

Pluies bienfaisantes

Précieuses — libératrices en bien des endroits — furent les ondées de la fin de la semaine dernière et du début de la présente.

Au su de tous, les averses du ciel sont indispensables à l'existence des hommes, des animaux et de la végétation. Une région s'offre d'autant plus belle que les pluies y sont fréquentes. La preuve en est éloquent dans la zone équatoriale, où les arbres et les plantes se font exceptionnellement riches.

La dernière quinzaine d'août et le début de septembre nous furent des plus chauds et sans on-

dées. Pour ce, tant au pays qu'aux Etats-Unis, la culture et les animaux eurent beaucoup à souffrir d'une sécheresse extraordinaire et nos bois connurent des incendies graves et fort coûteux.

Les journaux ne nous apprenaient-ils pas, au terme de la semaine passée, que plus de cent feux de forêt sévissaient en Ontario; les orages de samedi dernier surent heureusement en ralentir le progrès et les averses diluviennes de lundi durent les éteindre définitivement, tous.

Pour nous avoir été bienfaisantes d'une part, ces récentes pluies, au grand désappointement général, ont été cause que certaines démonstrations longuement organisées, chez nous tout comme en d'autres villes, à l'occasion de la Fête du Travail, ne purent avoir lieu.

Plutôt que de nous plaindre de ces réels contretemps, pensons qu'une belle température nous aurait, au cours de cette dernière longue fin de semaine, apporté beaucoup plus d'accidents qu'à l'ordinaire et de trop nombreuses pertes de vie, et que l'expression de notre gratitude monte vers Celui qui sait nous accorder sa paternelle protection de beaucoup plus souvent que nous la méritons.

Reprise de l'entraînement au Régiment

Lundi, le 14 septembre, à 8 heures p.m., le Régiment de Montmagny, reprendra comme d'habitude la période de son entraînement. Tous les officiers, sous-officiers et membres du régiment sont invités à s'y rendre ainsi que tous ceux qui voudront se joindre à eux. A l'entraînement seront ajoutés, comme à l'ordinaire, sports et soirées, joignant ainsi l'utile à l'agréable.

Pourquoi les jeunes ne feraient-ils pas partie de l'Unité de Réserve en s'y rendant au moins deux fois par semaine pour apprendre des choses qui leur seront utiles toute leur vie au lieu de flâner sur les trottoirs à ne savoir que faire. Rappelez-vous que l'avenir est à ceux qui savent se servir du présent!

AVIS

Mercredi soir, le 16 septembre, à 8 heures, à la résidence de M. Ernest Cloutier, aura lieu les élections de la locale des Artisans de St-Mathieu.

Tous les membres sont invités.

Le COURRIER DE MONTMAGNY

Imprimeur-Editeur. — Les Éditions Marquis, Ltée,
31, rue St-Thomas, Montmagny, Qué. Can.

Directeur-Gérant :
MAURICE MARQUIS.

Membre de la C.W.N.A. et l'Association des Hebdomadaires
de Langue Française du Canada.

ABONNEMENT, CANADA: \$2.00. — ETATS-UNIS: \$2.75
Toute année commencée est due en entier.

EDITORIAL

Si jeunesse savait...

Voici venu le temps de faire disparaître la poussière sur les livres de classe; en effet, la grande majorité des étudiants de notre ville et d'ailleurs ont repris leurs cours. FINIES LES BELLES VACANCES, les plaisirs, les voyages, etc., il va falloir redevenir sérieux et remettre le nez dans les gros livres.

Combien de nos jeunes, encore cette année, ont décidé, au lieu de s'instruire, d'aller ici et là gagner quelques sous et même quelques piastres, négligeant ainsi leur instruction et leur éducation. A 13, 14 ou 15 ans, c'est trop de bonne heure pour arrêter l'école. Et que dire de ceux qui la quittent avant cet âge ?

Si jeunesse savait... et si vieillesse pouvait ! Cet axiome est toujours d'actualité, car tous les jours nous rencontrons des personnes d'âge mûr qui regrettent infiniment de ne pas posséder l'instruction voulue pour faire face aux exigences de la vie actuelle. C'est prouvé que l'homme instruit à moins de difficulté à s'assurer un avenir solide et c'est prouvé, qu'à quelques exceptions près, l'instruction a toujours fait vivre son homme.

Il y a donc lieu, en cette semaine d'ouverture des classes, de faire une pression auprès des enfants, premièrement, pour les encourager, et même les forcer à continuer leur études, et deuxièmement, auprès des parents, à voir à leurs responsabilités. Bien que l'enfant ait dépassé l'âge de 13 ou 14 ans, ça ne veut pas dire qu'il est le maître chez lui. C'est aux père et mère à décider et à commander à l'enfant de poursuivre ses études et c'est encore aux parents qu'incombe le devoir de surveiller l'enfant durant toute l'année scolaire. Les programmes de télévision, de radio et même de théâtre devraient être exclus, au moins en temps et lieu, de la vie de l'écolier. Il ne faut pas attendre que l'enfant en soit rendu à son cours classique pour songer à le faire étudier sérieusement. Qu'on l'habitue jeune, et ces bonnes habitudes demeureront, pour l'avantage de la famille et de toute la société.

Naturellement, l'instruction d'un enfant ne se fait pas seulement à l'école. Il faut que les parents apprennent à leurs enfants à aimer leur école, à trouver du plaisir à la fréquenter, à toujours voir un supérieur, un aide et même un ami dans la personne du maître ou de la maîtresse. L'année scolaire paraîtra plus courte à l'écolier, aux parents et également à l'instituteur !

Tout le monde voudrait voir dans leurs enfants, des petits messieurs et des petites dames. Rien de plus facile ! N'agissons pas devant nos enfants comme devant des adultes. Combien d'enfants de 10 ans peuvent vous raconter des histoires... de salon... sans soulever, et plusieurs fois ces histoires seront accompagnées de quelques sacres, quand ce ne sera pas des blasphèmes. Ce n'est pas à l'école qu'ils ont appris ça ! Ils ont entendu leur père raconter ça, tout bonnement, à un ami, et ils l'ont appris bien plus vite qu'ils apprennent leurs prières. Pourquoi ne pas bannir de nos foyers toutes ces histoires malpropres, tous ces sacres, et ne pas les prononcer même si on est certain que l'enfant n'écoute pas !

Le chemin de la vie est très difficile et il y aura encore plus de difficultés si l'enfant ne part pas du bon pied. Partout où l'enfant aura plus tard à gagner sa propre subsistance et celle de sa famille, il n'y parviendra que difficilement s'il ne possède pas suffisamment d'instruction, et si son éducation a été mal faite ou mal commencée. Ces mesures s'appliqueront dans le commerce, dans l'industrie aussi bien que dans les professions libérales. Il sera trop tard alors pour dire comme on l'entend, hélas, trop souvent... si jeunesse savait...

Yves ALAIN.

Le passe-temps d'un homme d'affaire

Le goût du jeu est un élément essentiel de la récréation. Plus la civilisation fait de progrès, et plus le mécanisme de la vie se complique, plus il devient nécessaire de trouver le moyen d'échapper temporairement aux réalités de la vie quotidienne.

Nous travaillons dans le but de mener notre vie, tandis que nous jouons pour le plaisir de jouer. Mais le jeu n'est pas sans utilité. Jen, palisier et rire sont des facteurs de santé. Ils délassent l'esprit et tonifient les muscles.

Les Grecs ont été les premiers habitants de notre planète à jouer. Le jeu était une de leurs

principales occupations. Il y avait des jeux dans toute la Grèce, toutes sortes de jeux. Les généraux triomphants cédaient le pas aux vainqueurs olympiques. S'amuser dans la vie, trouver que le monde est beau et qu'il fait bon vivre, voilà ce qui caractérisait les Grecs et les distinguait de tous les peuples antérieurs. C'est Aristote qui nous a donné la plus proche idée d'une théorie psychoanalytique du jeu. Il affirmait que le jeu purifie les émotions d'une grande partie de leurs éléments nuisibles.

Le jeu ne servirait-il qu'à nous faire oublier nos soucis du mo-

Savoir, c'est pouvoir

S'IL est irréfutable que l'on ne peut tout savoir, il n'en est pas moins indéniable que l'on ne sait jamais trop, et l'individu — comme la nation — ne compte et ne fait sa marque, somme toute, qu'en proportion des connaissances acquises.

Des mieux disposés pour la plupart, nos étudiants sont retournés à leurs études, cette semaine, cependant que plusieurs de nos tout jeunes se voient définitivement aux prises avec les énigmatiques caractères de l'alphabet.

Convenons-en, les écoliers d'aujourd'hui ont toutes les facilités et tous les confort voulus pour apprendre plus tôt et mieux. Qu'on songe à nos grand-pères qui, dans bien des cas, avaient à parcourir de très longues distances pour atteindre à "la petite école" et qui, le plus souvent, ne la pouvait plus fréquenter après leur première communion, tant leur présence devenait nécessaire sur la ferme ancestrale, où la famille nombreuse ne pouvait être nourrie qu'avec l'aide de toutes les énergies conjuguées.

Un ami soutenait à raison, hier, que, pour posséder peu de connaissances, nos devanciers n'en étaient pas moins heureux. Il faut convenir, oui, que le bonheur est d'autant plus facile que sont simples les ambitions sur lesquelles il s'édifie, mais il ne faut cependant pas oublier que les conditions de la vie changent avec les populations grandissantes et que, tous, partant, nous avons à subir les exigences du lieu, du temps, de l'ère où nous vivons.

De nos jours, fort heureusement, les jeunes — puisqu'ils en comprennent d'avantage et la valeur et la nécessité — se prêtent de plus en plus sérieusement aux études. Ils réalisent également, pour la plupart, les véritables sacrifices que consentent leurs parents pour leur avenir, pour leur bonheur individuel. De leur côté, les parents ont trop fréquemment eu l'occasion d'établir qu'avec plus d'instruction ils auraient mieux réussi l'oeuvre quotidienne pour ne pas tenir à ce que ceux qui les suivent puissent se tirer au mieux possible de l'inévitable et nécessaire lutte pour la vie.

Pères et mères chrétiens, il est bien à vous d'y aller d'abnégation pour que chacun de vos enfants ait, égale et aussi importante que faire se peut, une somme de connaissance, dont il ne pourra jamais se départir; il est bien à vous de savoir étudier au plus tôt les goûts et les aptitudes de vos rejetons, afin de les orienter, de placer chacun d'eux dans l'élément qui lui sera propice, où il pourra donner sa pleine mesure; dans l'état où il sera relativement heureux dès ici-bas.

L'homme instruit, où qu'il vive et à quelque besogne qu'il se prête, a la douce satisfaction de se pouvoir logiquement estimer d'une certaine supériorité, ce qui lui est déjà toute une force; et il comprend ce qu'il entend, ce qu'il lit, ce qu'il voit, raisonne mieux, invente plus facilement et plus sûrement et, pour ce, sert de beaucoup

ment et à nous donner la force d'en affronter résolument la cause le lendemain, qu'il vaudrait la peine de nous y livrer.

La variété est préférable au choix d'une seule forme de divertissement. Celui qui ne fait que du golf ne tire pas le plus grand profit de son instinct du jeu. Dans certains cas, une partie de golf n'est pas le meilleur moyen de faciliter la digestion, de calmer les nerfs et de nous empêcher de vieillir.

Du journaliste sans malice ou de dépit

Exactitude eût été mieux dire. On a droit d'exiger du journaliste, et du journal où il écrit, des informations exactes, et il est, ils sont tenus de les fournir. Rien n'empêche que ces informations ne soient accompagnées d'un commentaire qui vise à éclairer le lecteur sur le sens et la portée du texte ou du témoignage direct proposés à sa connaissance. C'est même là, je pense, une des missions de la presse, qui n'est pas seulement une machine de transmission, mais un organisme vivant, faisant appel à l'intelligence et à l'esprit critique.

Mais ne voit-on pas que, dès lors que le commentaire intervient le droit à l'erreur se trouve du même coup reconnu ? Et j'en suis bien d'accord. J'entends l'erreur de bonne foi, et non suggérée par l'esprit partisan, le fanatisme ou le service d'intérêts camouflés. Si intelligent, si honnête, si compétent que soit le journaliste, il aura tendance à incliner le lecteur vers les explications qui lui paraissent très sincèrement dignes de foi; et par cela même qu'il possède à un haut degré ces vertus, sa démonstration sera plus persuasive.

Or il peut se tromper. Dès qu'on interprète, on court le risque de transformer. On transforme nécessairement on donne une forme à ce qui n'en avait pas. Un fait brut n'a aucun sens. Pour qu'il en prenne un, il faut l'insérer dans une chaîne de causes et d'effets (car le commentateur doit aussi prévoir les conséquences du fait qu'il analyse). Mais l'imbrication, la multiplicité des causes et des effets sont telles que ce fait, offert d'abord nu à la connaissance — et n'importe quel fait — se trouve au centre d'un croisement infini de lignes de force qui le tirent à hae et à dia. Allez donc, dans cet enchevêtrement, dégager "la vérité".

Et pourquoi la vérité ? Quelle vérité ? Un fait peut avoir plusieurs sens, il peut en changer selon que les choses tournent, devenir capital ou stérile. Le propre des esprits libres chez les peuples libres est d'avoir une vive conscience d'une telle diversité et de la mettre à profit. Je ne suis jamais plus content que lorsque je vois les honnêtes gens n'être pas d'accord — sur quelque sujet que ce soit — pourvu qu'ils ne s'injurient pas et que la dispute demeure une querelle d'idées, un dialogue intelligent entre personnes informées, sans que l'esprit en soit exclu ni la pointe émoussée. J'avoue que ce plaisir se fait rare; disons avec mélancolie qu'il n'en est que plus savoureux.

Rien ne saurait être plus plaisant que d'en trouver le reflet dans la presse. L'un dit noir, un autre blanc, ou rouge, ou noir et blanc, rose pâle ou grisonnant. N'appréciez-vous pas votre chance ? On vous laisse le choix, on vous offre l'éventail ouvert, on vous montre beaucoup de considération; dans cette grande foire bruyante, chacun s'efforce d'attirer le chaland, mais c'est le chaland qui décide. La circulation des idées ne doit connaître ni sens unique, ni sens interdit, ni parcs obligatoires, ni contravention, ni retrait du permis de se conduire tout seul.

Je pense, pour ma part, que la vérité terrestre n'est pas recommandable, car elle n'existe pas. On en trouve des brèves partout, diluées, mêlées à l'erreur, locales, passagères, méconnaissables dès qu'on leur fait endosser un habit qu'elles ne sont pas faites pour porter. Rien n'empêche de tâcher de constituer le puzzle, c'est un effort louable et qui parfois porte fruit; on cherchait une prune et l'on trouve un citron. Mais gardez-vous, surtout, d'aller au plus simple et de renoncer à votre quête en vous adressant à ces grandes exploitations où l'on vous sert la vérité toute faite, complète, sans fissure, solidité garantie, avec défense toutefois d'ouvrir le paquet pour voir ce qu'il y a dedans. L'étiquette suffit et le mode d'emploi.

On en arrive à ce paradoxe apparent que la liberté et la vérité sont deux termes contradictoires; que l'on peut vivre en liberté contre un régime qui impose la vérité. La contradiction réelle réside entre la recherche et la contrainte; entre la libre et incertaine quête de la vérité et la vérité absolue et totale qu'on doit subir sans examen et répandre sans réserves.

C'est pourquoi je parlais du sens philosophique qu'on donne au malentendu verbal. Il joue sur le mot vérité et sur le sens courant qu'on lui prête. Exprimer le vrai n'entre pas dans les attributions du journaliste, car, non plus que les autres hommes, il n'est sûr de le posséder s'il s'efforce à l'approcher. Mais sa profession ainsi que sa conscience exigent qu'il soit véridique. Cela s'appelle probité, qui est une vertu morale et non une approximation intellectuelle.

CHAUFFEUR.

Pour les oeuvres du Pape

Innombrables sont les misères matérielles qui couvrent la terre.

plus sagement et son Dieu, et son pays et ses frères.

Ne perdons jamais de mémoire que pour exceller dans la vie, il faut tenir tout autant de savoir-faire que de savoir-vivre.

En faisant ainsi votre devoir, en rendant au mieux le rôle pour lequel vous fûtes placés sur terre, parents sérieux, à n'en pas douter, vos enfants vous imiteront, seront des citoyens honnêtes et considérés, ce qui sera la grande consolation de vos vieux jours.

Aucune époque n'a peut-être connu autant de peuples auxquels la guerre et d'autres fléaux ont rendu l'existence aussi pénible. Ils font appel à la charité chrétienne. Et de quel côté se tournent-ils surtout ? Du côté de Rome, du côté du Vatican. Aussi est-ce le devoir de tous les catholiques d'aider le Pape à secourir ces misères. Nous savons que passant par ses mains, par les organisateurs qu'il a établis, ces secours seront bien placés. Des quêtes auront lieu le 13 septembre, dimanche prochain, dans notre pays en faveur des oeuvres du Pape. Sachons nous montrer généreux.

— R. P.

Journée antialcoolique a Montmagny

Une grande journée antialcoolique a été tenue dimanche dernier à Montmagny sous les auspices des cercles Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc. Cette journée était en beauté toute une grande semaine de propagande commencée le dimanche précédent à Ste-Lucie de Montmagny.

Dans les deux paroisses de la ville de Montmagny, il y eut prédication sur l'abstinence totale comme moyen efficace pour enrayer le fléau de l'alcoolisme. A Saint-Thomas de Montmagny, les sermons furent donnés par M. l'abbé Clément Leclerc, professeur au collège et aumônier de ce cercle. A Saint-Mathieu de Montmagny, c'est M. l'abbé C.-E. Raymond, aumônier diocésain qui donna les sermons à toutes les messes.

1.15 heures de l'après-midi, continuant la pieuse tradition établie depuis longtemps, il y eut récitation du Rosaire en l'église de St-Thomas. A 2.30, il y eut forum au sous-sol de l'église. Après les vêpres, il y eut soirée récréative et instructive sous la présidence de MM. les abbés Painchaud et Brochu, curés de St-Thomas et St-Mathieu.

Monsieur Ernest Anderson, de Québec, était le conférencier d'honneur. M. Anderson fit ressortir les diverses catégories du monde modernes: les alcooliques, les apathiques, les abouliques, les atomiques, les anti-bouliques, les Anémiques et les Atomiques Lacordaire. M. Anderson suggéra aux maux alcooliques afin d'éduquer notre génération sur le problème angoissant de l'alcoolisme.

A la partie récréative, il y eut ensuite les principaux remèdes pièce de piano par Mlle Cécile Gaze; mot de bienvenue par M.

Maurice Boulanger, président; déclamations par Mlle Cécile Boulanger "Notre Eglise" et "Pleurs d'enfant"; pièces de piano par M. Louis Roy, étudiant, "A toi" de Louis Ringuet; pièce d'accordéon de Raymond Nicole et Jean-Louis Gaudreau. Mlle Louise Garant de St-François déclama également.

Après l'initiation et les changements de décorations, M. l'abbé C.-E. Raymond, aumônier diocésain des Cercles Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc, félicita les organisateurs de cette belle soirée populaire et remercia les personnes présentes des sacrifices imposés pour entendre parler du mouvement Lacordaire. M. l'abbé Raymond parla avec beaucoup de conviction des méfaits de l'alcool sur la famille et les individus.

MM. les curés Painchaud et Brochu incitèrent les abstinents à demeurer fermes dans la lutte entreprise et demanda aux sympathisants de leur aider de toutes leurs forces dans ce combat; l'Eglise, la famille et la société toute entière en ressentiront les heureux effets.

A l'occasion de cette grande semaine antialcoolique dans le vicariat forain, il y eut fondation d'un cercle Lacordaire à St-Mathieu. A venir jusqu'à date, il n'y avait qu'un seul cercle dans toute la ville de Montmagny. On procéda aux élections dans les deux cercles. Voici le résultat:

A Saint-Thomas de Montmagny, cercle No 455, M. Alfred Pouliot a été élu président; M. Gérard Laberge, vice-président; M. Robert Dumont, secrétaire. Les conseillers élus sur proposition dument secondée sont M. Laurent Fortier pour le Quartier Centre; Louis-Marie Dubé pour le Quartier Ouest; M. Joseph Proulx,

pour le Quartier industriel et M. Paul Thibault, pour le Quartier rural.

Chez les Jeanne d'Arc, Mlle Louise Blais a été élue présidente; Mme Alfred Pouliot, vice-présidente; Mlle Germaine Gauthier, secrétaire; Mlle Elianne Fournier, trésorière. Mme Robert Dumont a été choisie comme propagandiste. Furent choisis comme conseillers: Mlle Imelda Pouliot, pour le Quartier Centre; Mlle Juliette Cloutier, pour le

Quartier Ouest; Mme Roméo Caron, pour le Quartier Industriel; Mlle Lucie Fournier, pour le Quartier Rural.

Au Cercle Saint-Mathieu, No 883, M. Maurice Boulanger, a été élu président; M. Armand Gaudreau, vice-président; M. Paul-E. Paris, secrétaire; M. Raymond Nicole, trésorier. Les conseillers choisis sur proposition dument secondée sont M. Pierre Coulombe pour l'arrondissement No 1; M. Léon Gaudreau, pour l'arron-

dissement No 2; M. Réal Picard, pour l'arrondissement No 3, bas de la paroisse.

Chez les Jeanne d'Arc, Mlle Marguerite Cloutier a été élue présidente; Mme Pierre Coulombe, vice-présidente; Mlle Bibiane Bossé, secrétaire; Mme Octave Gaudreau, trésorière. Madame Napoléon Gaumond a été choisie comme conseillère pour l'arrondissement No 1; Mlle Lucienne Coulombe, pour l'arrondissement No 3.

STYLE MAGIQUE

POUR LA COLLECTION D'AUTOMNE

Un nouveau
automne...
modèles...
complètent le
Enchantement

cachet pour cet
Sorcellerie des
Les franges
charme...
supérieur pour vous.



Venez voir notre vitrine

Mlle Irène Green

126, rue St-Jean-Baptiste, tél.: 416-w

Montmagny.

Uranium trouvé par des aviateurs

L'histoire fantastique d'une trouvaille d'uranium à Atlin, C.B., est sensé avoir enrichi un aviateur, Ted Goodrich, son oncle, M. Huddelshy, et M. Paul-Henri Lemieux. Ce dernier est de Montmagny.

Suivant les rapports reçus à Whitehorse, jeudi soir, M. Huddelshy prospectait dans le district d'Atlin lorsqu'il frappa une riche veine. N'ayant pas de compteur Geiger en sa possession et ses vivres diminuant, il se rendit à Whitehorse chercher ses provisions et apporta un échantillon du minéral.

L'appareil Geiger réagit violemment, indiquant un très riche

minéral. Les rumeurs circulent à l'effet qu'une compagnie minière très importante ait offert à Goodrich et Huddelshy un montant au delà de \$150.000, pour leur option, plus 12 pour cent des parts dans une entreprise de \$3.000.000.00, devant être formée bientôt.

Un nombre important de citoyens de Whitehorse sont partis en route pour Atlin, jeudi dernier, espérant trouver de riches mines.

Un tel chambardement et la possibilité de développer cette propriété mettra certainement plus de vie dans ce village tranquille de Atlin. Jadis, une ville minière très prospère, les mines fermèrent peu à peu ne laissant que très peu d'activité depuis ce printemps.

cinéma

TACHE

Vendredi et samedi,
11 et 12 septembre.

"Dans les Mers de Chine"
(version française).
John Payne et Gail Russell.

Dimanche et lundi,
13 et 14 septembre.

"Passion Fatale"
(version française).
Gregory Peck et Ava Gardner.

Mardi et mercredi,
15 et 16 septembre.

"La Chasse aux Millions"
(version française).
John Lund et Wanda Hendrix.

Jeudi, vend. et samedi,
17, 18 et 19 septembre.

"Le Signe des Renégats"
(version franç. en couleurs).
R. Montalban et C. Charisse.

Sam., dim. et lundi,
12, 13 et 14 septembre.

LAFONTAINE

MAMAN

P. Lemaire et Gaby Morlay.



MELI-MELO SPORTIF



Par Raymond LEVESQUE

Bien des développements se sont produits dans le domaine du hockey, au cours de la semaine dernière et cette semaine, en vue de la prochaine saison. Tous ces développements se sont produits alors que nous jouissons de nos vacances mais maintenant que nous nous sommes bien reposés nous sommes heureux de revenir à la charge et vous faire connaître les principaux événements concernant le sport en général.

Une innovation qui a sans doute réjoui les amateurs du hockey et ceux qui pratiquent le sport du patin est l'annonce faite dans notre hebdomadaire la semaine dernière à l'effet que nous aurions de la glace artificielle à notre aréna locale l'hiver prochain. Ce projet de l'installation de la glace artificielle à notre aréna était caressé depuis longtemps et c'est grâce au dévouement des promoteurs d'une telle initiative et à l'appui de tous les sportifs de Montmagny que l'on est parvenu à la réalisation de ce projet tant discuté.

Nous devons féliciter ici en passant le travail accompli par les directeurs de l'O.T.J. de Montmagny qui depuis longtemps travaillaient à la réalisation de ce projet et qui ont fait plusieurs démarches pour parvenir à leurs fins et aussi nous devons remer-

cier la population sportive de Montmagny et des alentours qui ont collaboré à la réalisation de ce projet en souscrivant généreusement à la campagne de souscription lancée dans ce but et nous invitons à nouveau la population à se montrer généreuse en souscrivant de nouveau à ce projet ou en participant au concours de popularité pour le choix d'une reine du sport dans notre ville.

Les travaux pour l'installation de la tuyauterie qui servira à la glace artificielle ont débuté mardi. Déjà on a défilé une partie de bande et d'estrade dans le coin nord-est de l'aréna afin de pouvoir faire l'installation de la machinerie qui servira à la fabrication de la glace. On s'attend que les travaux seront terminés pour le 18 octobre prochain. En plus de l'installation de la glace artificielle, on sait déjà que l'aréna sera dotée cette année d'une horloge pour tenir le temps des périodes aux joutes de hockey et qui est une réplique exacte de celle installée au Forum de Montréal.

Six joueurs qui ont évolué sous les couleurs des Canadiens de notre ville, la saison dernière, ne reviendront pas au jeu cette saison ayant dépassé l'âge limite pour évoluer chez les Juniors. A savoir, ce sont les joueurs d'avants Gilles Delamarre, Florian Cadorette, Jean-Paul Lachance, Gaétan Thivierge, le joueur de défense Jean Turcotte et le gardien de buts Claude "Peanut" Sénéchal.

L'instructeur Conrad Parent sera-t-il de retour comme pilote avec les Canadiens de Montmagny la saison prochaine? Rien n'a encore été décidé au sujet de son nouveau contrat mais "Ike" a de grande chance qu'il soit de nouveau embauché comme coach du club. Il a accompli de la bonne besogne avec les Canadiens la saison dernière menant ceux-ci jusqu'en finale contre les Alouettes de Grand'Mère. On sait que le club local avait réussi à se classer au troisième rang à la fin de la saison. On se souviendra également que les coéquipiers de Conrad Parent avaient fait subir l'élimination en semi-finale aux "puissants" Citadelles de Jean-Paul Poulin.

Neuf figures de l'an dernier qui se sont alignés avec les Canadiens seront de retour avec l'équipe. Il s'agit des joueurs Benoit Mercier, Yvon Langlois, Réal Carrière, André Tessier, Réal Nicole, Raymond Allaire, Jos. Carmichael, Robert "Bob" Normand

Le "Picard" égalise dans la série "B" avec le "Bûcheron"

et André Cantin. Tous ces joueurs sont encore éligibles dans les rangs juniors n'ayant pas encore atteint l'âge limite de 20 ans mais ces derniers ne sont pas assurés de demeurer avec l'équipe. Ils devront travailler ferme au cours de la période d'entraînement qui débutera très bientôt afin de se mériter une place régulière sur l'alignement. C'est pourquoi nous disons que ces joueurs ci-haut mentionnés ne sont pas assurés de leur poste. De plus nous verrons plusieurs nouvelles figures dont Ghislain Boulanger, un joueur qui a déjà signé son contrat pour la prochaine saison et qui est considéré comme une étoile.

Saviez-vous que les Canadiens de Montréal de la ligue Nationale de hockey ont laissé tomber les Canadiens de Montmagny. Ceci veut dire qu'ils n'ont plus d'entente avec le club local et que tous les joueurs qui évolueront pour le club de Conrad Parent la saison prochaine seront des agents libres à moins qu'ils signent une formule pour un autre club de hockey qui retiendrait leur service. Les Canadiens de Montmagny ne sont pas le seul club qui ne fait plus parti de l'organisation des Canadiens de Montréal. En effet la Direction des Canadiens de Montréal a brisé leur entente avec 48 autres clubs juniors, juvéniles, etc., avec qui il avait conclu des ententes.

On formera sous peu un Comité du hockey au sein de l'O. T. J. de Montmagny et qui fonctionnera de la même manière que celui du Comité de la Glace Artificielle déjà en fonction. Ainsi on pourra se débrouiller dans les affaires de la finance et ce ne sera pas tous les mêmes qui auront l'immense travail que comporte une telle organisation. C'est une initiative qu'il vaut la peine d'être instituée et qui rapportera de grands fruits.

Cette année, dans le domaine du hockey junior, semble être une année de naissance, pas de bébés mais de ligues et de clubs de hockey. En effet, on vient de former une autre ligue junior "B" qui portera le nom d'Affiliation Junior "B" de Québec. Cette nouvelle ligue a comme président M. Jean-Jacques Côté, jeune sportsman bien connu de la Vieille Capitale. William Carbray est le vice président tandis que Robert Therrien agira comme secrétaire. Trois équipes sont déjà assurées de faire partie de ce circuit. Ce sont les As de Québec, avec Punch Imlach comme président; les Citadelles, sous la direction de Frank Byrne et le St. Pat's, dirigé par Brother Adrian. On s'attend à ce que deux autres clubs soient admis d'ici peu de temps et ce sont les clubs Shawinigan et Alouettes de Grand'Mère.

L'autre nouvelle ligue qui a été formée et qui nous intéresse le plus car les Canadiens de Montmagny en feront partie est celle appelée tout simplement ligue Junior "B". Cette dernière a comme président M. Laval Couture, le vice-président est Mre Jean-Louis Boutet tandis que M. Lucien Allen sera le secrétaire de ce nouveau groupement. Quatre clubs ont été officiellement acceptés dans cette nouvelle ligue. Ce sont les clubs Frontenac, Victoria, Lévis (Red Wings), et les Canadiens de Montmagny. Il y a toujours possibilité qu'un cinquième club vienne se joindre à cette ligue. Le calendrier de la ligue comportera un total de 32 parties pour chaque club. Les clubs Frontenac et Victoria opéreront au gymnase-aréna de l'O. T. J. au parc Victoria tandis que les Red Wings de la Rive-Sud joueront leurs parties à la patinoire de Lauzon. Une demande a été faite à la Commission de l'Exposition lors de la dernière réunion de ce nouveau circuit pour que les clubs Frontenac et Victoria jouent au Colisée en attendant que le gymnase-aréna de l'O. T. J. soit prêt. La glace artificielle à cet endroit sera disponible que vers le 15 décembre. Il se pourrait fort bien égale-

(SUITE A LA PAGE 5)

Lors de la quatrième joute de la série semi-finale "B" de la ligue Inter-Paroissiale de balle-molle qui fut disputée jeudi soir entre les clubs Bûcheron et Picard, ces derniers ont écrasé le Bûcheron par le compte imposant de 27 à 8 pour ainsi réussir à égaliser les chances 2 à 2 dans la présente série 3 de 5. Les erreurs furent très coûteuses au Bûcheron et ils en commirent pas moins de 25.

Jean-Yves Journault qui a affiché une impressionnante tenue au monticule a été crédité

de la victoire tandis que Maurice Rousseau qui a lancé une magnifique partie mais qui n'a pas reçu tout le support désiré de la part de ses coéquipiers a été débité de la défaite.

Pierre-Paul Fréchette a frappé pour le circuit au cours de la rencontre pour les perdants.

La prochaine et décisive partie aura lieu dimanche après-midi, à 2 heures, dans la cour du collège et le gagnant s'assurera le droit de passer en finale contre le J.-M. Proulx.

Pourquoi pas...

vous habiller
chez
Jean-Paul
BEAUMONT
cet Automne

Nous vous
garantissons
ce qu'il y a de
mieux
en fait de
coupe
et de tissus.
Ces vêtements
sont faits
par les
meilleurs
tailleurs

En plus
vous économisez
de \$5.00 à \$7.00
sur ces mêmes
vêtements

achetés de n'importe quel autre
bon magasin.

Tout en étant bien mis

SOYEZ CHICS

UN ESCOMPTE SPECIAL SERA DONNE
A TOUS LES NOUVEAUX MARIÉS
QUI S'HABILLENT CHEZ...

Jean-Paul Beaumont
CONFECTION POUR HOMMES
32, RUE DE LA GARE, MONTMAGNY

Voyez notre vitrine

Rien de tel que de donner
aux gens ce qu'ils veulent



P. E. CHARBONNEAU
Rue De la Gare, Tél.: 201
MONTMAGNY

Attention!

CULTIVATEURS

Avons en main quelques tracteurs de ferme usagés, reconditionnés à neuf, à des prix très bas. Venez visiter notre nouveau terrain de chars usagés.

Legendre Automobile Inc.

RUE TRANS-CANADA

TEL.: 543

MONTMAGNY

Raymond Côté, champion des régates de Grand'Mère



Ces deux photos prises dimanche après-midi, durant les régates, et dimanche soir, durant la remise des trophées, nous montrent, dans la photo du haut, le grand champion de la journée, M. Raymond Côté, de Montmagny, gagnant du trophée perpétuel du Club Nautique de Grand'Mère. De g. à d., M. J-Louis Matteau, président conjoint des régates, M. Raymond Côté recevant le trophée pour la belle performance avec son fameux canot de course "Black Magic"; Oscar Dubé, lui remettant le trophée; Harold Matteau, organisateur des régates au Club Nautique de Grand'Mère, et Marcel Bourque, secrétaire du club.

*** MELI-MELO (SUITE DE LA PAGE 4)

ment que les Red Wings de la Rivière Sud jouent quelques parties à l'aréna de Montmagny quand ils ne pourront jouer sur leur patinoire quand il n'y aura pas de glace.

Un vif intérêt règne présentement au sein de la ligue Inter-Parrissiale de balle-molle alors que se déroule les séries éliminatoires. On sait que déjà le J.-M. Proulx a éliminé les Castors de l'Islet en trois joutes consécutives dans la série semi-finale "A" et attend le vainqueur de la série semi-finale "B" qui se disputent présentement. La série "B" est celle qui semble le plus intéressé actuellement les amateurs de balle-molle. Tirant de l'arrière par 2-0 dans la série 3 de 5, le Picard s'est superbement rallié pour parvenir à égaliser les chances 2-2 dans la série. Si ce dernier club continue d'afficher la même tenue qui lui a permis d'égaliser la série, nous lui concédons de bonnes chances d'éliminer le Bûcheron et s'assurer le droit de passer en finale contre le J.-M. Proulx. D'avance nous prédisons que le J.-M. Proulx conservera le championnat qu'il a remporté la saison dernière.

Les séries éliminatoires de la ligue Provinciale de baseball sont commencées et déjà deux parties ont été jouées dans les séries finale A et B. Dans la première série, les Braves de Québec sont parvenus à égaliser les chances 1-1 contre les Indiens de Sherbrooke dans une série semi-finale 4 de 7 et les Braves auront l'avantage de jouer leurs deux prochaines rencontres sur leur propre terrain. Ces derniers répéteront-ils leurs exploits de la saison dernière alors qu'ils étaient révélés un club miracle. Les Braves ont perdu la première joute de cette série semi-finale par 2 à 1 tandis qu'ils se sont repris dans la seconde en disposant des Indiens par 7 à 3. Dans l'autre série, également 4 de 7, les Phillies de Granby ont pris

La ville de Montmagny était bien représentée, dimanche dernier, aux régates annuelles du Club Nautique de Grand'Mère.

En effet, M. Raymond Côté, bûchier bien connu de notre ville, avait les honneurs de remporter trois victoires consécutives ainsi que le grand Free for All Outboard, organisé entre les clubs Trois-Rivières, Shawinigan-Falls, Sorel, Nicolet et Grand'Mère.

M. Côté gagna la course Run-About Mercury 10 H.P. ainsi que Hydro Mercury 10. Dans la course 25 H.P. ouvert, notre vaillant coureur réussissait à vaincre M. Simard, de Sorel, ex-grand champion de la région, avec son Hy-Maybell 25 H.P. Mercury, suivi de M. Thibault, avec son Dédée 7.

Pour ce qui est du Free for All, M. Raymond Côté a réussi à éliminer ses neuf concurrents, dont les trois premiers lui firent une chaude lutte.

M. Côté n'a débuté que l'année dernière dans la participation des régates. Il s'est construit lui-même quelques bateaux pour arriver à atteindre la rapidité remarquable de 50 milles à l'heure, avec un moteur de 10 H.P. Mercury.

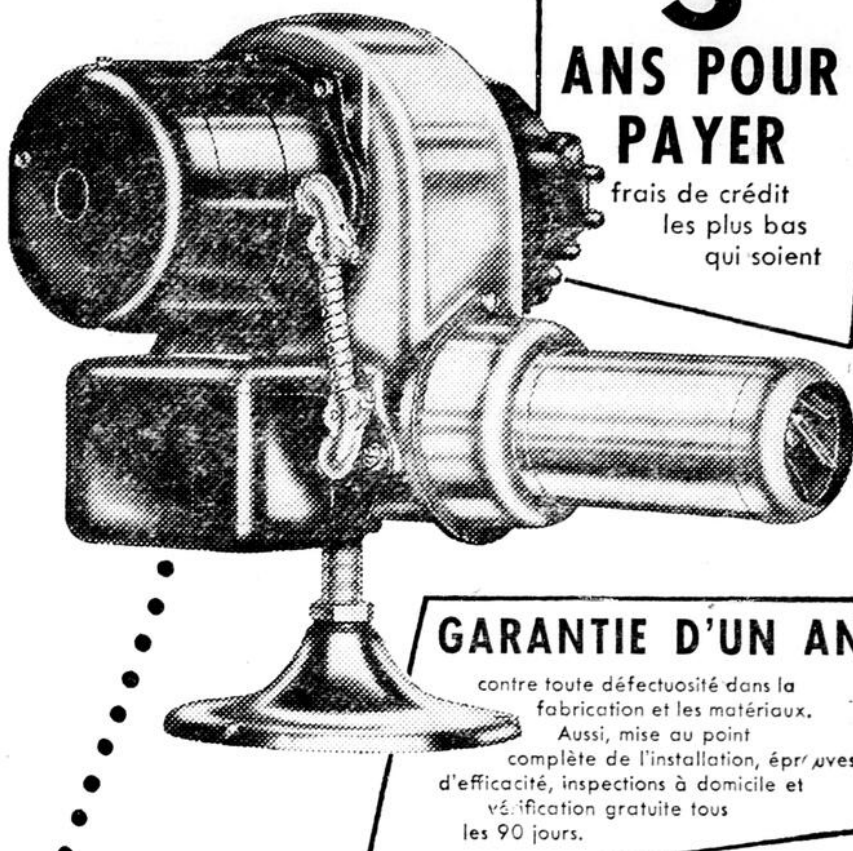
Nous sommes heureux de féliciter M. Côté d'avoir apporté à Montmagny le championnat nautique et c'est grâce à son dévouement personnel et à l'effort continu qu'il a pu atteindre les sommets de la perfection.

nat de la ligue Nationale de baseball. Une série Yankees-Dodgers sera fort intéressante. Ni les Indiens de Cleveland dans l'Américaine et ni les Braves de Milwaukee dans la Nationale ne peuvent rejoindre les meneurs dans les circuits respectifs.

Pierre Masson, le capitaine du club Bûcheron s'est blessé assez gravement alors qu'il était à son travail. Nous nous joignons à tous les joueurs de la ligue et principalement aux joueurs du club Le Bûcheron ainsi qu'aux nombreux supporters pour lui souhaiter un prompt rétablissement.

Rocky Nelson, 1er but des Royaux de Montréal de la ligue Internationale de baseball vient d'être désigné par un vote de tous les journalistes des villes où il y a un club qui évolue dans la ligue, comme le joueur le plus utile à son club. Il a cagné au cours de la saison un total de 33 circuits et a fait compter 130 points. On sait également que ce sont les Red Wings de Rochester qui viennent de remporter le championnat de la ligue cette saison.

Mode de paiement facile...



BRÛLEUR À L'HUILE ESSO avec le fameux "embrayage économiseur"

Rien ne vous empêche de vous procurer le meilleur brûleur à l'huile au Canada—le brûleur à l'huile Esso—puisque vous pouvez l'acheter selon un mode de paiement extrêmement facile. Moyennant un léger paiement comptant et des versements mensuels peu élevés, vous disposerez cet hiver du système de chauffage le plus efficace et le plus confortable qui soit. Le brûleur à l'huile Esso est muni de "l'embrayage économiseur" qui élimine la fumée et le bruit causés par les démarrages et les arrêts fréquents ainsi que le gaspillage d'huile qui en résulte. Installé dans une maison neuve ou adapté spécialement à votre système de chauffage actuel, un brûleur à l'huile Esso vous procure un chauffage plus rapide, plus propre et plus efficace. Et, grâce au "contrat perpétuel" offert par l'Imperial Oil, votre approvisionnement d'huile à chauffage "Esso Furnace Oil" vous est garanti aussi longtemps que vous le désirez.

Voyez un vendeur autorisé de brûleurs Esso ou adressez-vous au bureau le plus proche de

IMPERIAL OIL LIMITED

J.-REAL LAFOREST

C. P. 756

MONTMAGNY.



Ouverture officielle du Garage Laurendeau ESSO Service de Montmagny

Albert Laurendeau, prop.
Vendeur des produits Atlas

Ouvrage de mécanique en général
Soudures de toutes sortes et coupage à l'acétylène
Débossage et peinture

Tous ces travaux sont exécutés par des hommes d'expérience, ce qui vous garantit une parfaite satisfaction.

Le Garage LAURENDEAU est situé au côté nord de la route Trans-Canada, entre Cap St-Ignace et Montmagny.

BIENVENUE A TOUS LES AUTOMOBILISTES

ANNONCES CLASSIFIÉES

TARIF : — .03 par mot : minimum par annonces : .50.
Strictement payable d'avance.

A VENDRE

Tapis 9 x 10½. — S'adresser à Dr M. BOULET, rue St-Thomas, Montmagny.

Set de cuisine à vendre. S'adresser à : 8, rue Taché, tél.: 184-W, Montmagny.

Bonne fournaise à eau chaude à vendre. S'adresser à P.-E. Charbonneau, tél.: 201.

Dodge, modèle 1948, en bonnes conditions. — S'adresser à tél.: 796-W.

Poêle neuf émaillé blanc. S'adresser tél.: 720-W.

Laveuse électrique, en porcelaine, coffre en cèdre. Le tout à sacrifier, pour cause de départ. S'adresser à tél.: 361-W.

Automobile Pontiac, modèle 1946, en très bon ordre, moteur neuf. S'adresser à André BRETON, 8 rue St-Joseph, Montmagny, tél.: 376.

Châssis à valets usagés, bien vitrés, encore très bons avec cadres de châssis. Grandes passes de châssis. — Valises à mains usagées. — S'adresser à J.-E.-A. Michaud, 120 rue De la Gare, Montmagny.

CHASSEURS

Voici l'occasion de vous procurer un très bon fusil à bon marché, cal. 16, 3 coups, choke réglable. Pour renseignements, s'adresser à Jean-Paul Samson, rue Frontenac, Montmagny ou par téléphone à : 615-W.

BOIS A VENDRE

BOIS DE CHAUFFAGE : — croûtes de bois mou, 16", sapin, épinette, 16", merisier 16", bûches de fournaise 16", planches sèches 1". — Livraison à domicile. S'adresser à Bertrand BOULET, 11, rue St-Pierre, tél.: 28, Montmagny.

A louer — A vendre

A louer: un logement de 3 pièces, \$15. par mois. — A vendre: maison payable moitié comptant, balance par versements: \$5,500. S'adresser à 2054, rue CLARK, Montréal.

Homme demandé

Votre revenu actuel est-il satisfaisant pour pourvoir aux besoins de votre famille et aussi pour réaliser vos autres ambitions personnelles? Nous pouvons vous aider à réaliser votre ambition. Nous disposons d'une localité vacante pour un homme ambitieux, anxieux de devenir indépendant et marchand prospère. Produits de la plus haute qualité et de réputation internationale. Pas de déboursés. Gros revenu dès le début. Crédit généreux aux personnes responsables. Automobile ou camionnette nécessaire. Entraînement aux frais de la Compagnie. L'aspirant devra être âgé de 25 à 55 ans. Ne manquez pas cette occasion. Ecrivez immédiatement à la Cie J.-B. Watkins, Dept. Q-M-B, 350 St. Roch, Montréal.

Belle propriété à vendre

25, Ave des Bouleaux, Montmagny, maison 30 x 60, onze pièces, deux chambres de bain, — chauffage à l'huile, tuyauterie en cuivre, incinérateur, électricité 220 V., buanderie et chambre froide au sous-sol, 12,000 pieds de terrain, superbes pelouses et fleurs vivaces, arbres ornementaux et fruitiers. — S'adresser au notaire Jos. Tremblay, tél.: 2-3912, Québec, ou à M. Furois, tél.: 107, Montmagny.

A LOUER

Logement à louer, 4 pièces, chauffé. — S'adresser à Ls-Ph. MORIN (app. Théfil), 5, rue Morin, tél.: 537-W.

Deux appartements chauffés, au 2e étage, conviendrait bien pour deux personnes. S'adresser à Jules Thibault, 11, rue Louise, tél.: 448-W, Montmagny.

Chambres chauffées et meublées, avec cuisinette, pour dames ou jeunes filles de préférence. — S'adresser à 3, rue St-Joseph, près de l'église St-Thomas, tél.: 21.

Logement à louer, 4 pièces. Libre le 15 août. S'adresser à Mme Lorenzo FRADETTE, 20, 7e Rue, tél.: 57-W-1, Montmagny.

Pour une bonne chambre et pension des plus recommandables, veuillez vous adresser à téléphone: 779-W.

Logement demandé

On demande un logement de 4 ou 5 pièces, chauffé pour couple sans enfant, gens très distingués. R. Gamache, 1083, De Grandville, tél.: 3-6848, Québec.

Avis aux automobilistes

J'informe le public de Montmagny et des environs que je m'occupe de nettoyage et de réparations de radiateurs d'automobile. S'adresser au: GARAGE L. THIBAUT, 105, rue St-Jean-Baptiste, Montmagny.

COUTURIERE

Je désire aviser ma nombreuse clientèle que je suis maintenant démanagée à 15, 6e Rue. Comme par le passé, je serai en mesure de donner la plus entière satisfaction. Mon nouveau numéro de téléphone est : 579. — Mme Paul-Emile MARTIN, 15, 6e Rue, Montmagny.

Dames demandées

Dames voulant se faire un revenu de \$80.00, plus boni supplémentaire. Travail facile, 2 heures par jour, pas de porte en porte, cours de beauté gratuit. Pour renseignements, écrivez à : 2201, Des Carrières, Montréal.

Gagnez de l'argent et faites-vous des amies en vendant des blouses, jupes, gilets, "slaks", de qualité la meilleure à plus bas prix. Nous vous fournissons échantillons. Bonnes conditions. STENBER DISTRIBUTING CO. 30 McRoberts Ave., Toronto, Ont.

Agents demandés

Agents demandés pour vendre ligne complète de produits alimentaires, pharmaceutiques et de beauté ainsi que 125 nouveautés. Bons territoires disponibles. Ecrire à PRODUITS POPULEX LIMITEE, 4522 rue Delorimier, Montréal.

A VENDRE

Magasin et résidence situés dans le centre des affaires à Montmagny. Très bon poste de commerce, construction récente, grand terrain. Prix très bas pour acheteur sérieux.

Commerce situé dans le centre des affaires, à Montmagny. Chiffre d'affaires d'au delà de \$3,000.00 par mois. Très bas prix pour comptant seulement.

Maison située à Cap St-Ignace à très bas prix.

Résidence située à St-Aubert, avec carrière de gravier, à sacrifier.

Poêle fournaise, de marque L'Islet, très peu usagé.

Radio de table, 5 lampes, Westinghouse.

Radio à batterie Victor, 5 lampes.

Ces articles sont à des prix très bas.

PRETS SUR HYPOTHEQUES

Si vous avez l'intention de vous construire, consultez-nous pour l'obtention du plan provincial ou fédéral d'habitation.

Qu'avez-vous à vendre? Que désirez-vous acheter? Quel est votre problème?

Nos services couvrent toutes les questions mercantiles. Consultez-nous.

Service Industriel & Commercial

Bureau chef, 32 de la Couronne Québec, P. Q.

Montmagny, 12 rue St-Louis
RAYMOND LORTIE
Tél.: 722

Offre de services

Si vous avez besoin d'une cuisinière ou d'une personne pour prendre soin d'un couple adulte, adressez-vous à Madame André Roy, a/s Emile Blais, St-François, Co. Montmagny.

Dames et demoiselles demandées

Nos représentantes actuelles gagnent de \$40.00 à \$75.00 par semaine et même plus. Produits de beauté d'origine française. Il y a quelques districts disponibles. Toute demande de renseignements sera confidentielle en vous adressant à 52, rue St-Louis, Lévis, P. Q.

GILLES AUDET

arpenteur-géomètre
ingénieur forestier
88, ave. Turnbull, Québec.
Tél.: 3-2431

Bureau à Montmagny
lundi, de 9h.30 à 6h.00
Edifice Banque Provinciale
28, rue St-Jean-Baptiste
Tél.: 732

Pour toutes vos assurances...

CONSULTEZ

PHILIPPE ROY INC.

courtiers d'assurances agréés

102, rue St-Jean-Baptiste,

tél.: 92

Montmagny

Tél.: 462

C. P. 397

Dr GERMAIN FORTIN

SPECIALITE: Maternité et Gynécologie

9, rue STE-JULIE

(Voisin de l'Hôtel de Ville) 2 à 4½ p.m. — 7 à 9 p.m.
MONTMAGNY, Qué.

BUREAU:

(sauf jeudi soir)

12, Blvd Vallée, Beauport
QUEBEC
Tél.: MO-30273

MONTMAGNY
12, rue St-Louis.
Tél.: 722.

Bonnelly et Lortie

B:A., D.W.S.A., M.W.S.A.A.

Organisation, administration, tenue de livres.
QUEBEC — BEAUPORT — GIFFARD — MONTMAGNY

Téléphone: 72 (Edifice Allard)

Paré & Daveluy

Avocats
Jules Paré, Robert Daveluy
Rue St-J-Baptiste Montmagny.

Tel.: 53

Dentiste

Dr J.-L. LAVALLEE
Chirurgien-Dentiste
39, St-Jean-Baptiste, Montmagny.

Joseph Marineau AVOCAT

31, de la Gare, Montmagny.
Tél.: 194

LOUIS PELLETIER NOTAIRE

30, rue St-Thomas — Tél.: 42
Montmagny.

Bureau: 592 Rés.: 117 W.

Gonz. Bélanger NOTAIRE

2, rue St-J-Baptiste, Montmagny

Laurent Normand RUE DU PONT

Tél.: 310-W3 ou 570 —
Frais funéraires et service
d'ambulance, jour et nuit.

Robert Dorval

Arpenteur-Géomètre

16, rue St-Pierre,
Montmagny, Qué.

— Tél.: 633-W —

Spécialiste

Bureau à Montmagny :
le samedi
à l'Hôpital

Dr Paul Bigué

Ex-élève des hôpitaux
de Montréal et New-York

SPECIALITES :

Maladies des Yeux, Oreilles,
Nez, Gorge,
449, 3e Avenue — Québec.

Lisez "Le Courrier de Montmagny"

ODILON de la DURANTAYE B.A., L.S.C., C.A.

Comptable Agréé.

24, rue Saint-Jean-Baptiste, Montmagny.

— Téléphone : 511-W —

Caron, Corriveau, Renaud, C. A.

COMPTABLES AGREES

Lionel Corriveau, M.S.C., R.I.A., C.A.

Bureau: Edifice Caisse Populaire — 86, rue De la Gare, Tél.: 73

Résidence: 16, rue Ste-Marie. — Tél.: 702.

Montmagny. — Rivière-du-Loup.

Raymond Paré, B. A.

Courtier d'assurances Agréé

ASSURANCES GENEPALES

Bur.: 31, rue De la Gare
tél.: 261

Rés.: 40, rue St-Ignace
tél.: 308-W

MONTMAGNY



SAINT-PIERRE

NOTES LOCALES. — Le couvent et l'école du village, dirigés par les Révdes Soeurs du Bon-Pasteur, ont récemment ouvert leurs portes à la gent écolière dont les cadres sont remplis. Aux Révdes Soeurs et à leurs élèves, nous souhaitons tous les succès possibles et une fructueuse année scolaire.

Plusieurs changements ont été faits dans le personnel enseignant des maîtresses laïques: Mlles Jeannette Caron et Rita Martineau sont remplacées, à l'école No 2, par Mlles Jacqueline et Mariette Langlois, de St-Raphaël; Mlles Jeannine Proulx et Rita Ruel, de l'école no 4, sont remplacées par Mlles Thérèse Laflamme et Cécile Roy, de Saint-François, Mlle Marcelle Mercier, de l'école no 6, a démissionné pour suivre un cours de garde-malade à l'Hôpital St-Sacrement. Mlle Alice Létourneau, de Saint-Pierre est devenue la titulaire de cette classe. L'école no 3 reste dirigée par Mlle Thérèse Beaumont, qui y enseigne depuis quelques années.

M. le professeur Fernand Blais a quitté St-Pierre-les-Becquets, où il enseignait l'an dernier, pour enseigner à l'Université Laval.

Mlles Marguerite Blais et Denise Coulombe sont retournées poursuivre l'enseignement à St-Raymond, Portneuf.

Mlle Lorraine Cloutier est aussi retournée diriger la même école à Sillery.

Plusieurs sont partis le 9 septembre pour le Collège Sainte-Anne y poursuivre leurs études. Mentionnons MM. André Cloutier, Marius Beaumont, Conrad Mercier, Gérard et Jacques Beaudoir, Guy Beaumont, Ludovic Proulx, Léo Blais et Pierre Proulx.

MM. Jean-Marc et Raynald Cloutier, à l'Académie de Québec.

Mlle Dolorès Létourneau est à sa première année d'enseignement à St-Férol de Montmorency.

M. Denis Gagné, fils d'Emile, a choisi l'Ecole d'Arts et Métiers, à Montmagny, après avoir passé ses vacances à Montréal.

M. Léonard Létourneau nous a quitté pour le Juvénat des Clercs St-Viateur, à Montréal.

M. Guy Lecomte, après avoir fait une randonnée de plusieurs semaines sur la Côte du Pacifique, est rentré dans sa famille pour se diriger ensuite à Montréal, y continuer ses études au Collège Loyola.

M. l'abbé Jean-Claude Blouin, de Lévis, récemment de retour d'une longue vacance à Los Angeles et autres villes américaines, de même qu'au Mexique, était ces jours derniers, en visite au presbytère et chez sa cousine, Mme Alfred Doyer.

Une preuve d'amour

Sur la plage, les villégiateurs profitent des derniers beaux jours. Deux jeunes femmes, notamment, assises sur un banc de la digue, bavardent; l'une d'elles dit:

— Jacqueline est terriblement amoureuse de son mari.

Elle t'a fait des confidences?

— Non, mais en vacances, elle m'a écrit même quand elle n'a pas besoin d'argent!

BOIS DE CHAUFFAGE

Pour votre bois de chauffage de toutes sortes, pourquoi ne pas vous adresser à

Alexandre Ouellet

13, Blvd Louise
MONTMAGNY

Village des Aulnaies

NAISSANCES. — Le 26 juillet, Joseph-Robert-Jean-Claude, fils de M. et Mme Robert Saint-Pierre (Isabelle Saint-Pierre). Parrain, M. Ulric Saint-Pierre; marraine, Fernande Jean, oncle et tante de l'enfant.

— Le 3 août, Marie-Cécile-Aline, fille de M. et Mme Louis-Georges Anctil (Marguerite D'Amours). Parrain et marraine: Luc Michaud et V. D'Amours, oncle et tante de l'enfant, de Kamouraska.

— Le 23 août, Marie-Pierrette-Jocelyne, fille de M. et Mme Rosaire Saint-Pierre (Marguerite Saint-Pierre). Parrain et marraine: M. et Mme Nazaire Saint-Pierre, oncle et tante.

— Le 3 septembre, Joseph-Etienne-Yvon, fils de M. et Mme Etienne Morin (Berthe Pelletier). Parrain et marraine: M. et Mme Cyrias Voyer, oncle et tante.

MARIAGE. — Le 12 septembre, M. l'abbé Paul-Emile Paquet a béni le mariage de Mlle Marthe Morin, fille de M. et Mme Joseph Morin, de St-Roch-des-Aulnaies, avec M. Raymond Gagnon, fils de M. Horace Gagnon, également de St-Roch.

RELIQUE DISPARUE. — Les paroissiens de St-Roch-des-Aulnaies ont dû dire adieu à la vieille salle paroissiale qui a été démolie la semaine dernière. Elle comptait quelques centaines d'années et était particulièrement démodée.

LA VIE ETUDIANTE. — Les étudiants et étudiantes de Saint-Roch sont retournés à leur devoir au début de septembre. — Quelques cinquante étudiants et étudiantes sont partis pour poursuivre leurs études secondaires et supérieures.

COURS DE GREGORIEN. — Des cours de chants grégoriens ont débuté à St-Roch, en septembre. Un bon nombre d'hommes et de jeunes gens se sont rendus à l'appel. On demande le concours de tous. Ces cours sont donnés par M. Rosaire Levesque, professeur de chant grégorien pour le diocèse de Ste-Anne-de-la-Pocatière.

Premier groupe junior de sécurité aquatique de la Croix Rouge à Montmagny

L'histoire d'une poignée de porte

On a jamais connu l'histoire d'une seule poignée de porte, et pourtant on pourrait en faire. Car les poignées que vous vend HENRI CARON et FILS, 5ième Rue, Quartier Industriel, durent plus longtemps que toutes les autres poignées. Comme dans toute la ligne où peut vous servir cette maison de confiance, vous obtenez satisfaction et qualité pour des prix plus bas que tout ce qu'on peut imaginer. Les portes et chassis, la préparation de bois et les matériaux de constructions sont autant de choses qu'on se procure chez CARON et FILS.

Le costume religieux vu par un laïc

Dans un article de la France catholique sur la spiritualité des laïcs, Jean Guillon expose d'abord ce qui manque au laïc chrétien pour se soutenir. Et il débute sur cette remarque pertinente: "Pour commencer par le plus visible, mais qui est ici symbole, je dirai qu'il n'y a pas de costume. Lorsque le gouvernement de Mustafa Kemal voulut réduire les religieuses à porter l'habit laïque, il y eut un grand trouble chez les Filles de la Charité française de Turquie. Le supérieur de la Congrégation de la Mission, le cher M. Souvay, disciple de mon maître M. Pouget, m'en avait fait part. Il était sans doute dans son devoir de dire aux religieuses: la charité n'a pas rapport à la cornette, quittez donc, mes Soeurs, votre costume, qui n'avait rapport qu'à la charité. Mais il y a bien autre chose dans la

Un groupe de jeunes, sous la direction de Jean-Guy Furois, moniteur, ont durant l'été, fait la pratique des exercices de natation sous l'inscription "Aquatique de la Société Canadienne de la Croix-Rouge", à Berthier-en-Bas.

C'est à la suite d'un appel toute particulière qu'a fait le journal que le jeune Jean-Guy Furois entreprit la tâche et se qualifia instructeur et réussit à grouper des jeunes en vue de leur faire subir les premiers exercices aquatiques. M. Robitaille, spécialiste en sécurité aquatique, est venu spécia-

lement à Montmagny pour faire passer les examens, à la piscine du Dr Gauthier.

Nous sommes heureux de féliciter le jeune Furois de son initiative et espérons que les membres de l'équipe qu'il a gagnée à sa cause continueront à former de nouveaux adeptes dans les comtés de Montmagny-L'Islet.

Nous vous donnons ci-après les noms des jeunes formant l'équipe junior et dont l'enrôlement date du 13 juillet 1952 et dont le premier examen eut lieu le 30 juin 1953. Comme vous le constaterez, les âges varient entre 7 et 12 ans: Brenda Bergman, 8 ans; Richard Bergman, 7 ans; Addée Dupuis, 5 ans; Madeleine Fortier, 9 ans; Michel Fortier, 7 ans; Jacques Fortier, 5 ans; Eliane Furois, 12 ans; Marie Lesage, 7 ans; Jean Bastien, 7 ans; Claude Larocque, Danielle Gauthier, Mireille Couillard et Lise Lavertue.

Nous félicitons le jeune Jean-Guy Furois de ses succès et nous espérons que l'effort qu'il a sut déployer servira d'exemple, afin que d'autres emboîtent le pas dans le même sens.

VIANDES DE QUALITE

Fesse agneau, la lb ...	65¢	Steak haché, la lb ...	39¢
Devant complet agneau, la lb ...	35¢	Lard haché, la lb ...	48¢
Fesse de veau, la lb ...	65¢	Rôti de porc, la lb ...	48¢
Rôti de boeuf, la lb ...	39¢	Foie de porc, la lb ...	39¢
		Foie de boeuf, la lb ...	25¢

A. GIASSON

BOUCHER — EPICIER

63, rue de la Gare

Tél.: 367-W

Montmagny



Grande vente de debarras

dans les confections pour
Dames et Hommes,
de même que pour Garçons.



Nous avons des spéciaux pour dames, dans les robes, manteaux, costumes. Pour hommes, dans les complets et paletots, de même que pour garçons, blazers et pantalons.



A. BACAL, rue St-Louis

Le Courrier de Louise

—M. Guy Tanguay vient de passer une très agréable fin de semaine chez ses parents, à Mont-réal.

—M. et Mme Raymond Corri-veau et leurs enfants, de Mont-réal, étaient de passage chez M. et Mme Joseph Corriveau, en fin de semaine.

—Mlle Thérèse Tondreau, de Québec, a passé la fin de semaine à Montmagny, chez M. et Mme Jean-Paul Tremblay.

—Mlle Emilia Caouette passe quelques jours de vacances à Jo-liette, chez M. et Mme Gérard Racette.

—M. Léo Lévesque est reparti pour Montréal, après avoir passé un mois de convalescence chez ses parents, M. et Mme Joseph Le-vesque.

—M. Ernest Ringuet était de passage à Québec, la semaine der-nière.

—MM. Roland Proulx et Jac-ques Larivière étaient de passage à Montmagny, dimanche.

—M. et Mme Sylvio Nicole, leur fille, Céline, de Giffard, et Mlle Thérèse Tremblay, de Québec, étaient parmi nous à l'occasion du 85ième anniversaire de mariage de M. et Mme Albéric Marquis.

—MM. Gaudias et Charles Ber-nier, Mme Clara Noël et M. Er-nest Meservier se sont rendus vi-siter l'Exposition de Québec, lun-di dernier.

—M. et Mme Mathias Bernier et leurs enfants se sont rendus à Québec, dimanche.

—M. et Mme Maximé Bernier ainsi que M. et Mme Robert Mo-rin et Mlle Gemma Bernier se sont rendus à Berthierville et à Joliette, à l'occasion de la Fête du Travail.

—Mme Napoléon Normand, de Québec, passe quelques jours de vacances chez M. et Mme Henri Tondreau.

—A l'occasion de la Fête du Travail, M. René Hotte, de Mont-réal, était l'invité de son amie, Mlle Gemma Jacques.

—M. Albert Loignon et ses en-fants, de Thetford-Mines, étaient en visite chez M. Johnny Boulet, dernièrement.

—M. et Mme Léo Pelletier, de St-Hyacinthe, étaient en visite, en fin de semaine, chez M. et Mme Armand Pelletier.

—M. et Mme Odilon Landry, M. et Mme Jean Fraser et leur fille, Jocelyne, sont de retour d'un voyage à Rimouski.

—Mlle Monique Gaulin, de Montréal, a passé quelques jours chez M. et Mme Eugène Mainville.

—M. l'abbé Jean-Marie Four-nier, étudiant à Rome, ainsi que Mlle Ghislaine Fournier, g.g.c., de St-Damien, étaient de passage à Montmagny, chez M. et Mme Jo-seph Jacques.

—M. Wilfrid Brisson a passé une partie de la semaine à Mont-magny.

—Mlles Rollande Bernier et Gemma Corneau étaient de pas-sage à Arvida, en fin de semai-ne, les invités de M. et Mme Roland Coulombe.

MARIAGES

GAUDREAU-CHABOT. — Le 29 août a été béni le mariage de Jean-Pierre Gaudreau, fils de Mme Pierre Gaudreau, avec Ma-riette Chabot, fille de M. et Mme Arthur Chabot.

ROY-TETU. — Le 5 septem-bre a été béni le mariage de Gé-rard Roy, fils de M. Amédée Roy, avec Marie-Paule Tétu, fille de M. et Mme Ls-Philippe Tétu.

NAISSANCES

OUELLET. — Le 5 septembre a été baptisée Marie-Lise-Simon-ne-Jocelyne, fille de M. et Mme Joseph Ouellet (Jacqueline Pa-quet). Parrain et marraine: M. et Mme Hervé Proulx, oncle et tante de l'enfant.

PROULX. — Le 29 août a été baptisée Joseph-Gilbert-Gaétan, fils de M. et Mme Lionel Proulx (Madeleine Denault). Parrain et marraine: M. et Mme Maurice Proulx, grands-parents de l'en-fant.

UNITE SANITAIRE DE MONTMAGNY

Semaine du 14 septembre 1953

PRINCIPALES ACTIVITES:

LUNDI, 14 sept. — ST-JUST: Immunisation: A.M.—Ecoles ru-rales. 2 à 3 h.: Clinique de bébés au village.

MARDI, 15 sept. — CAP-ST-IGNACE: Immunisation: A.M.—Ecoles de Lespinay, Mgr Sirois, Vincelotte, Bellavance et Mgr Fortin. 2 à 3 h.: Clinique de bé-bés au village.

DAAQUAM et ST-JUST: Clini-que dentaire.

MERCREDI, 16 sept. — ST-FABIEN: Immunisation: A. M.—Ecoles rurales. 2 à 3 h.: Clini-que de bébés au village.

JEUDI, 17 sept. — ST-MA-THIEU: Ecoles Normandie et Ro-cher Noir.

UNITE SANITAIRE: 2 à 4 h.: Clinique de bébés au village.

VENDREDI, 18 sept. SAINTE-APOLLINE: Immunisation et vac-cination: A.M.—Ecoles rurales. 2 à 3 h.: Clinique de bébés au village.

ST-FABIEN: Clinique dentaire —Dr A. DUMAS, m.h.

Noces de corail

A l'occasion du 35ième anniver-saire de M. et Mme J.-A. Marquis, un groupe de parents et amis de Montmagny et des environs se sont réunis, samedi dernier, à la salle des Chevaliers de Colomb.

M. le curé Painchaud, M. et Mme Jean Lesage, M. et Mme Louis-O. Roy, ainsi qu'un grand nombre de personnes de Rimous-ki, Montréal, Québec et de diffé-rentes parties de la province, hon-oraient la fête de leur présence. Les amis des jubilaires leur of-frirent un magnifique service à thé en argent ainsi qu'une bague des Chevaliers de Colomb, du 4e de-

gré, des chapelets, souvenirs de Rome, leur furent offerts par M. le curé.

La fête fut des plus gaies. Il y eut beaucoup d'entrain et de plai-sir. L'orchestre Bouchard, de Qué-bec, faisait les frais de la mu-sique. L.

Double fête surprise

Dimanche dernier, un groupe de parents et d'amis se sont ré-unis à la ferme de M. Maurice Marquis. On profita de cette ré-union pour souligner les 15ièmes anniversaires de mariage de M. et Mme Eugène Mainville et de M. et Mme Jean-Paul Tremblay.

Après un programme de films présentés par M. J.-A. Marquis, on présenta aux jubilaires des lampes de table. M. E. Bernier agissait comme maître de céré-monies au programme de chant qui suivit. L.

Service anniversaire

Samedi prochain, le 19 septem-bre, sera chanté en l'église de Thomas de Montmagny, à 10 h., le service anniversaire de M. Lud-ger Couillard. Parents et amis sont priés d'y assister.

Eugène BERNATCHEZ, O.D.

Spécialiste pour la vue
Optométriste

Edifice Banque Provinciale,

Montmagny

Téléphone: 391-W.



Voyez nos nouvelles
créations d'automne 1953

Superbes Manteaux de Fourrures

de Rat Musqué
Moutons de Perse,
etc...

- Choix plus abondant.
- Plus grande facilité d'achat et de paiement.

Mlle Madeleine Lemieux

chez Mme Jos. Lemieux,

88, rue St-Jean-Baptiste, Montmagny.

ATTENTION

CENTRE DE COUTURE ENR. MONTMAGNY

Possède la plus grande organisation du bas de Québec

• Boucles • Boutons • Ceintures RECOUVERTS AVEC VOTRE TISSUS

- Ouvrage fait avec le plus grand soin.
- Service TRES RAPIDE et COURTOIS.
- Hermstich. • Ouvrage de fantaisie. • Artisanat.
- DE PLUS vous trouverez le plus grand assortiments de
- Pads • Dentelles • Guipures
- Fermoirs éclair • Fil dans toutes les teintes, etc.

— DISTRIBUTEUR —

LA MERVEILLEUSE MACHINE A COUDRE PFAFF qui fait plus de 101 TRAVEAUX DE COUTURE diffé-rents sans aucun attachement. C'est la machine à coudre la plus PERFECTIONNEE qu'il soit, tout en étant la plus FACILE à OPERER. Une démonstration vous con-vaincra de la supériorité en tous points.

M. J.-E. LAINESSE est le vendeur autorisé de la PFAFF pour les comtés de MONTMAGNY, L'ISLET et BELLECHASSE.

Rue St-Jean-Baptiste Tél.: 368 Montmagny.

P. S. — Réparation à domicile de machines à coudre de TOUTES MARQUES.

Afin d'éviter des erreurs, adressez-vous TOUJOURS au

CENTRE DE COUTURE ENR.

Pour rendez-vous :

Tél. : 713.

2, St-Jean-Baptiste,
Montmagny, Qué.

SALON MODERNE

Mme Simone Houle, prop.

Mesdames,

Mesdemoiselles,

MADAME HOULE, AUPARAVANT DES SALONS EXCLUSIFS DE MONTREAL ET QUEBEC, VOUS REMERCIE DU BEL ACCUEIL QUE VOUS LUI AVEZ FAIT DEPUIS L'OUVER-TURE DE SON SALON. ELLE ATTIRE VOTRE ATTENTION QU'ELLE EST TOUJOURS A VOTRE SERVICE POUR TOUS GENRES DE COIFFURE, TEINTURE, COUPE DE CHEVEUX ET PERMANENTE.

"Le Courrier de Montmagny"
est le journal le plus lu dans
Montmagny et la région

Le COURRIER DE MONTMAGNY
Organe du comté de Montmagny

Notre journal est le meilleur
médium de publicité dans
notre ville et la région

Le salaire de l'intelligence chez nous

Comme l'écrivait récemment un collaborateur du Canada, Me Alban Flamand, il faut voir un extraordinaire courage pour enseigner aux enfants de notre province que "moé et toé" s'écrivent "toi et moi".

Mais ce qui nous étonne davantage, c'est qu'ont ait pu trouver au Canada français 18,000 personnes qui consentent, en 1953, à s'imposer cette tâche surhumaine pour un traitement moyen de 25 à 30 dollars par semaine.

Il est toujours extrêmement gênant d'apprendre par les journaux que dans une province qui a toujours défendu avec une incroyable énergie son acquis culturel et la forme de sa civilisation, le salaire d'une institutrice est nettement inférieur à celui d'une vendeuse de magasin ou de la moins éveillée des copistes dans une étude de notaire. Il y a quelque temps, plusieurs journaux hebdomadaires ont publié le plus terrible des réquisitoires contre la politique obscurantiste du gouvernement Duplessis. Les millions du Fonds d'éducation disparaissent littéralement dans les entreprises de voirie et servent à combler les déficits électoraux alors que des milliers d'instituteurs touchent un traitement hebdomadaire, de \$19.23 ! Jamais encore, dans notre province, on a traité avec pareil mépris ceux qui ont pour mission historique de préparer nos fils à leur métier d'homme.

L'an dernier, dans le Québec, 158 institutrices ont reçu un traitement annuel de six à sept cents dollars ! Sur un total qui dépasse 18,000 exactement, huit ont touché \$3,000 et plus.

Voici d'ailleurs les résultats qu'on obtient lorsqu'on fait la compilation des traitements payés, en 1952, aux institutrices du Canada français :

Salaire annuel 1952-53	Nombre d'institutrices
\$ 600 à \$ 700	158
\$ 700 à \$ 800	1,077
\$ 800 à \$ 900	2,292
\$ 900 à \$ 1000	2,005
\$ 1000 à \$ 1100	1,866
\$ 1100 à \$ 1200	836
\$ 1200 à \$ 1300	1,719
\$ 1300 à \$ 1400	637
\$ 1400 à \$ 1500	478
\$ 1500 à \$ 1600	436
\$ 1600 à \$ 1700	286
\$ 1700 à \$ 1800	139
\$ 1800 à \$ 1900	164
\$ 1900 à \$ 2000	95
\$ 2000 à \$ 2500	336
\$ 2500 à \$ 3000	42
\$ 3000 et plus	8

Au paradis de l'Union Nationale, 5,532 institutrices ont touché, l'an dernier, moins de mille dollars — ce qui veut dire un traitement hebdomadaire de \$19.23.

Onze mille ont reçu moins de \$1,500 — soit un traitement de \$28.84 par semaine.

Enfin, 1,058 ont touché plus de \$1,500.

Les statistiques officielles nous révèlent qu'en décembre 1952, le salaire moyen des travailleurs industriels au Canada était de \$3,291 par année — soit \$63.00 par semaine.

Mais pendant ce temps, l'institutrice du Québec gagnait à peine 50 pour cent d'un salaire moyen qui correspond à peu près au coût de la vie.

En octobre 1951, le gouvernement Duplessis-Barrette augmentait (sic) l'échelle du salaire minimum dans le Québec. Une majoration ridicule de 10 pour cent accordait "généreusement" aux 500,000 ouvriers qui relèvent de l'Ordonnance No 4, un salaire hebdomadaire qui, suivant les zones, varie de \$11.05 à \$19.55.

Ce qui veut dire que légalement l'ouvrier ou l'ouvrière qui gagne le moins d'argent à Montréal touche un salaire de \$19.55 par semaine quand 5,532 institutrices ont reçu, l'an dernier, moins de \$19.23 par semaine.

48 cents de l'heure !

Voilà le salaire de l'intelligence sous le gouvernement de la Grande Noireceur.

Faut-il s'étonner que le même gouvernement — le même homme ait aboli la gratuité des manuels et qu'il ait rétabli les rétributions mensuelles ? Lorsqu'on se vante de ne pas lire un seul livre par année, il est dans la logique des choses qu'on affame l'intelligence.

(Le Canada).

BILLET

"Il faut y penser à deux fois"

Il y a parmi les Canadiens un groupe d'hommes qui méritent la reconnaissance de leurs concitoyens. Ce sont tous ceux qui, imbus de civisme, voient dans l'avenir de notre pays quelque chose de grand et de beau et qui ne craignent pas de consacrer leurs efforts de la façon la plus désintéressée possible afin que les générations futures puissent trouver dans notre pays les mêmes avantages que nous y trouvons présentement.

Parmi ceux-ci il y a un groupe qui souvent passe inaperçu mais qui fait tout de même un travail considérable et dont le but n'est pas toujours tangible ou du moins semble si lointain. Ce sont ceux qui ayant réalisé l'importance de nos ressources naturelles travaillent à leur conservation et à les perpétuer.

Au cours d'une récente partie de pêche avec un représentant commercial de la Finlande dans notre pays, ce dernier à la vue de nombreuses terres dénudées d'arbres déplorait que tant de gens ne comprennent pas l'importance des forêts tant pour la conservation d'une ressource naturelle très profitable que pour la conservation du sol et le contrôle du débit des rivières. Dans son pays, me disait-il, on y pense à deux fois avant d'abattre un arbre.

En premier lieu, on considère s'il est réellement utile et nécessaire de l'abattre et en deuxième lieu, on prévoit s'il sera possible de le remplacer. Faisons-nous la même chose chez nous.

Depuis quelques années, le mouvement de la conservation prend de plus en plus d'ampleur. Parmi ses principaux protagonistes, on remarque les sportifs qui aiment la chasse et la pêche et qui savent que leurs sports favoris disparaîtront avec les forêts. D'autres, comme les propriétaires d'industries du bois ou de plume et de papier ont aussi réalisé l'importance de protéger les forêts.

Les gouvernements en général ont reconnu l'importance de ce problème et ont été sympathiques aux représentations des premiers groupes. Il s'est par la suite dessiné divers mouvements dont le but est de mieux faire comprendre à notre jeunesse particulièrement rurale l'importance de l'arbre dans notre économie canadienne. Parmi ceux-ci nous désirons signaler le travail accompli par les Clubs 4-H dont l'existence date déjà de onze ans.

Mais si les clubs 4-H et les gouvernements se préoccupent énormément de la disparition de nos forêts, ceux qui tentent le plus efficacement de résoudre ce problème sont bien les grandes compagnies privées qui ont institué sur leurs terres l'exploitation rationnelle et le réboisement.

Nous avons là une preuve de plus que l'industrie n'a pas besoin de l'ingérence des gouvernements pour savoir comment protéger ses intérêts qui sont aussi ceux de leurs employés et des citoyens en général.

A. SAUMIER.

La haine en ce monde est plus forte que l'intérêt.

Le chiropraticien et... le Bossu de Notre-Dame !

Tout le monde en parle, — on se l'entend répéter sur tous les tons, — mais personne et aucun n'en veut... de la légalisation de la chiropratique.

Les messieurs qui nous représentent à Québec et qui seraient sensé lutter pour maintenir nos droits et défendre nos intérêts, auraient capitulé devant la secte des extra-médicaux que représentent les chiropraticiens. Cette capitulation est une grossière insulte à l'endroit du corps médical de notre province, qui manifeste avec raison pour le maintien intégral de toutes ses prérogatives.

Mais les médecins ne sont pas les seuls en cause; il y va du sort de la science et, même du respect du corps humain. Car si le corps est une matière, il ne faut pas oublier que cette matière est animée par une âme qui doit et de fait, primer sur la matière. Et si le médecin soigne les corps, il ne doit pas oublier que l'âme est leur principe d'existence. Ceux qui nous représentent à Québec ne doivent pas non plus l'oublier et, il est bon que, de temps à autre, le public le leur rappelle. Car qu'est-on en mesure d'attendre de ceux qui s'oublient dans le respect qu'ils doivent au corps ?

Le médecin soigne par fonction, mais aussi par vocation. Il a reçu auparavant une préparation adéquate, et lancé dans sa profession, le patient peut placer en lui toute sa confiance, tandis que le médecin, pour sa part, fait preuve de beaucoup de conscience professionnelle. Mais il en va tout autrement dans le monde de la chiropratique. Nous avons eu l'occasion de s'interroger sur la vocation des adeptes de cette

science; les chiropraticiens ont de plus admis que leur méthode ne reposait sur aucun système scientifique; et s'ils soignent c'est par fonction. Grossier matérialisme qui détourne de son but, même les choses les plus sacrées. L'acte médical n'est pas un fonctionnarisme quelconque, et le patient a droit d'attendre de son médecin, compétence et conscience, sans quoi nous lui donnons raison de ne pas lui accorder toute sa confiance.

On a parfaitement raison d'attendre bien peu des chiropraticiens. Que peuvent-ils nous donner en somme ? Quelques tapes sur la colonne vertébrale et il n'en faut pas plus pour ressembler à Quasimodo, dont Hugo nous donne de si typiques et vivantes descriptions dans Notre-Dame-de-Paris.

Et quand les chiropraticiens auront obtenus ce qu'ils réclament à de si grands frais, nous aurons certainement toute une génération à la Quasimodo: de quoi inspirer plus d'un Hugo en herbes.

Mais une compréhension profonde et réaliste ne s'obtient pas facilement. Il faut faire connaître nos volontés à nos chefs d'Etat et faire en sorte qu'ils les reconnaissent. Nous devons prêter notre appui au corps médical de la province et faire pression aux côtés des médecins pour qu'une loi si inique, méprisant la médecine, la science, et mettant si peu de considération pour le respect dû au patient, ne soit jamais passée. Car dans ce domaine comme ailleurs, un article de journal ne règle rien.

Jean CARON.

UN VETERAN DES AIRS



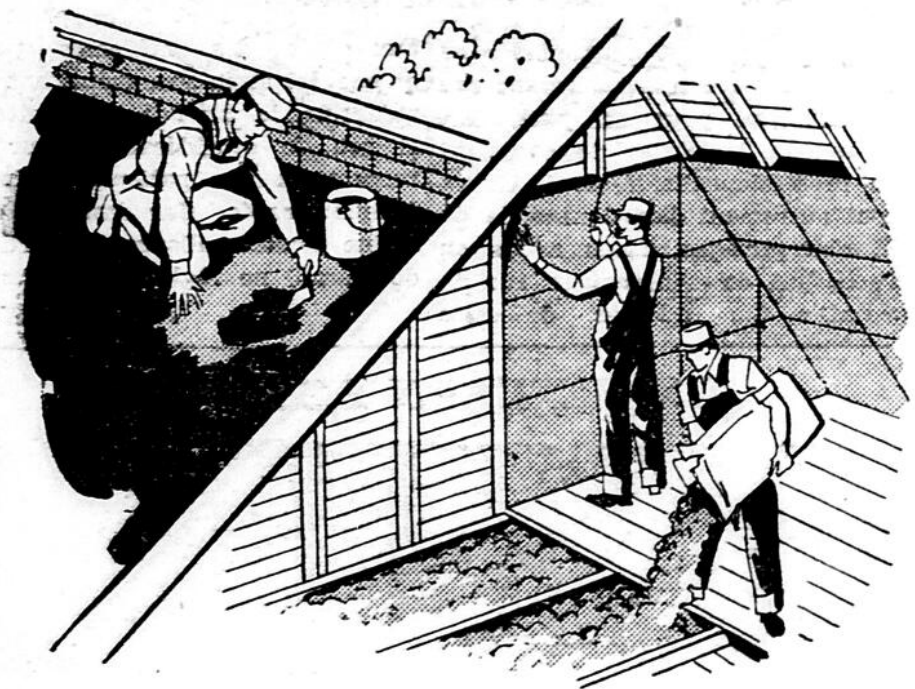
En cas de guerre aérienne, le sergent Paul Camilleri, de Salmon-Arm (C.B.) pourrait se rendre fort utile. Il possède ses ailes de pilote de chasseur, de pilote de planeur et de para-troupier. Il sert actuellement avec la 27e brigade en Allemagne. Pour se tenir en bonne forme, le sergent Camilleri pilote durant ses loisirs des planeurs à la station de la RAF de Celle, Allemagne.

(Photo de la Défense nationale).



Sur le pont du "Columbia" qui vient d'arriver au quai de l'Anse-au-Foulon avec 804 immigrants à bord. S. E. Mgr Maurice Roy, Archevêque de Québec accueille les nouveaux venus. "Le Bien-Etre des Immigrants" s'occupe des néo-canadiens de Québec: en 1952, il a secouru 395 personnes de 79 familles différentes en leur apportant l'assistance la plus variée: vivres, loyer, remèdes, linge, charbon, etc. La Conférence Catholique Canadienne de l'Episcopat (Ottawa) grâce à la collecte annuelle "des Charités papales et des victimes de la guerre", a pu faciliter la tâche du "Bien-Etre des Immigrants": cette année la quête "des Charités papales" aura lieu dans toutes les églises le dimanche, 13 septembre prochain.

Faites votre isolation d'hiver dès maintenant...



avec des matériaux de réparation et d'isolation Bisco

Les endroits abîmés de votre toiture et de vos murs peuvent causer de graves dommages à votre maison lorsque la neige et la glace s'y mettront.

Mais vous pouvez déjouer les tours du bonhomme Hiver au moyen de quelques légères réparations... si vous vous mettez de suite à l'oeuvre! Les enduits à calfeutrer de Bisco, les matériaux pour toitures et pour murs exposés sont les matériaux tout désignés pour des réparations rapides, efficaces à une habitation.

La laine à calfeutrer Fleece Line — un autre des produits Bisco — ajoutera un confort nouveau à votre demeure. La Fleece Line (laine à calfeutrer) sera remboursée en quelques années seulement par l'économie de 35% que vous réaliserez sur votre chauffage.

VOYEZ DÈS AUJOURD'HUI VOTRE REPRÉSENTANT BISCO.



BISHOP ASPHALT PAPERS LTD.

Usines à
PORTNEUF STATION, QUÉ., TORONTO et LONDON, ONT.
Dépôts et succursales à:
QUÉBEC, QUÉ. • MONTRÉAL, QUÉ. • TORONTO, ONT.

UBALD TETU,
14, rue Du Pont, Montmagny.

POUR FAVEUR OBTENUE

recommandé par Mme L. I.

Grande reconnaissance pour faveur obtenue à Marie Reine des Coeurs avec promesse de publier.

PRIERE EFFICACE A MARIE, REINE DES COEURS

O Marie, Reine des Coeurs, avocate des causes désespérées, Mère si pure, si compatissante, Mère du Divin Amour et pleine de lumière divine, je mets entre vos mains si tendres, les faveurs que nous attendons de vous aujourd'hui. Regardez nos misères, nos coeurs, nos larmes, nos peines intérieures, nos souffrances; vous pouvez nous exaucer par les mérites de votre divin Fils, Jésus-Christ. Nous promettons, si nous sommes exaucés de répandre votre gloire et de Vous faire connaître sous le titre de "Marie REINE DES COEURS" et Reine de l'univers entier. Exaucez-nous près de votre autel, où tous les jours, vous donnez tant de preuves de votre puissance et amour pour la guérison de l'âme et du coeur.

Nous espérons contre toute espérance: demandez à Jésus notre guérison, notre pardon, et notre persévérance finale.

O Marie, Reine des Coeurs, guérissez-nous. Nous avons confiance en vous. (3 fs).

Réciter cette prière 9 jours consécutifs, se confesser et faire la sainte Communion.

*** Les forces

(Suite de la page 11)

foi, tout en leur fournissant la possibilité de s'exercer à l'apostolat. Dans ce sens, la vie militaire ouvre le chemin à la formation d'une élite qui, sur le plan national, peut exercer une influence bienfaisante sur tout le pays. En effet, la plus grande consolation des aumôniers militaires catholiques est de dépister ces chefs, de s'en servir pour entraîner leurs compagnons, et de créer ainsi des noyaux de ferveur et d'apostolat qui feront l'admiration de tous ceux qui ne partagent pas notre foi. Au point de vue apologétique, les forces armées offrent un théâtre des plus efficace, pourvu que les aumôniers soient là en nombre et en qualité pour tirer profit des richesses spirituelles de ce personnel choisi.

La générosité que pratiquent les fidèles envers les militaires en acceptant les sacrifices qu'implique le départ d'un vicaire, d'un aumônier, d'un confesseur ou d'un prédicateur favori est souvent récompensée de façon tangible. Ainsi, par exemple, certains aumôniers ont découvert parmi les jeunes gens qui leur étaient confiés, des candidats qui se sont sentis appelés à une destinée plus haute et qui sont aujourd'hui séminaristes et même aumôniers militaires à leur tour. C'est le champ qui produit le centuple. Il faut le cultiver à tout prix.



Aider les pauvres rentrer dans les habitudes du Pape. Mais, parmi les pauvres, ceux qui lui sont les plus chers sont les prêtres usés par l'âge ou la maladie et dont les maigres revenus sont loin de leur permettre d'assurer un niveau de vie convenable. Comme la députation d'enfants de l'Action catholique italienne qui, comme on le voit sur la présente photo, offre symboliquement au Saint Père un don important d'étoffe pour les prêtres pauvres, ouvrons large notre coeur et notre bourse l'année de la quête nationale "des charités papales et des victimes de la guerre", qui se tiendra dans toutes les églises par les soins de la Conférence catholique canadienne de l'Episcopat. (Conférence Catholique Canadienne, 447, rue Sussex, Ottawa).

ACHETEZ AU PRIX DU GROS MOINS 20% SI PAYÉ COMPTANT

Tuyaux de fonte 4"	reg. \$ 1.35 pour \$ 0.95
Eviers en fonte, 18x30x6	reg. \$16.85 pour \$13.48
Toilettes	reg. \$40.00 pour \$32.00, siège en plus
Bains sur pattes	reg. 71.95 pour \$57.56
Bains tablier, en acier	reg. \$88.00 pour \$70.40
Bains tablier, en fonte	reg. 97.55 pour \$78.04

Les Appareils de Chauffage, Enr.

Philippe GIASSON, prop. — Rue Saint-Jean-Baptiste.
Téléphone: 141-W — MONTMAGNY.

Les Appareils de Chauffage Enr.

Représentant exclusifs des poêles Moffat, à l'électricité et au gaz.

FAIRBANKS

- Pompes
- Laveuses
- Fournaies
- Chauffe-eau
- Brûleurs à l'huile

INGLIS

- Chauffe-eau
- Buandières
- Laveuses
- Chauffettes

BEATTY

- Laveuses
- Séchoirs
- Chauffe-eau
- Repasseuses
- Poêles électriques

- Poêles Ovier, électriques, 4 ronds, combinés avec fourneau à cuire 12 demi pains.
- Fêtrins Ovier, électriques et manuels
- Du système Darling de chauffage par les plinthes
- Des brûleurs Wil, Oil-O-Matic, basse pression
- Des brûleurs Breeze lance-flamme
- Des fournaies Coleman
- Des buandières Bendix
- Des séchoirs Bendix
- Des réfrigérateurs Astral, Servel à l'électricité, au gaz et à l'huile
- Des radios Emerson et Admiral
- Des machines à bois Poitras & Fils, de L'Islet Station
- Réfrigérateurs: Frigidaire et Général Electric

DISTRIBUTEURS

des peintures SICO, MURPHY, NARVO, TOTALUME (Anti-rouille) de Jacquays-Strake

Bicyclettes de courses françaises Automoto et Gachon
Tuyaux d'amiante "Transite" de C.-J. Manville
Fournitures de plomberie en général.

Les Appareils de Chauffage Enr.

Philippe GIASSON, Prop. — Tél. Rés.: 141

101, rue St-Jean-Baptiste, Montmagny. Tél.: Aff. 141w.

PROGRAMMES FÉMININS



Courrier de tante Monique

La femme et l'actualité

Ciné-revue—Madame est servie

CHRC

800 à votre cadran

CH 23

Les forces armées réclament des aumôniers

Le manque de prêtres devient une préoccupation majeure de l'Eglise, même dans la province de Québec, où le nombre de vocations recrutées dans le passé lui permit d'établir, chez elle, divers genres d'apostolat et de fournir en même temps un flot continu de missionnaires à l'étranger. Aujourd'hui, cette source semble tarir: la proportion autrefois très élevée d'aspirants au sacerdoce parmi les finissants des cours classiques ne dépasse pas maintenant le tiers. Conséquemment, pour sauvegarder leurs propres oeuvres, les évêques sont obligés d'examiner plus rigoureusement les demandes qui leur viennent d'en dehors de leurs diocèses pour des prêtres et des missionnaires. La récente lettre des évêques de la province ecclésiastique de Montréal témoigne de l'urgence de ce problème, en même temps qu'elle indique les moyens qui aideront à lui trouver une solution.

Malgré ces difficultés, nos chefs spirituels ont conservé une place assez large dans le don de prêtres pour les forces armées du pays. Une récente liste, en effet, montre que 29 diocèses canadiens ont fourni des aumôniers à l'Aviation, à la Marine ou à l'Armée. Sur les 55 prêtres diocésains ainsi engagés, 25 sont originaires des diocèses de la province de Québec, dont 11 de Montréal et 6 de Québec. Onze ordres religieux contribuèrent 24 sujets; si l'on considère le manque de prêtres, cet effort est certainement louable.

Cependant, le besoin d'aumôniers est loin d'être comblé. Ainsi, la liste mentionnée plus haut indique qu'il faudrait encore 3 aumôniers dans la Marine, 15 dans l'Armée et 18 dans l'Aviation pour que les membres des forces armées et leurs familles soient assurés des services religieux les plus élémentaires.

Dans certains pays, la pénurie d'aumôniers militaires est due, en grande partie, à l'hostilité du gouvernement; mais tel n'est pas le cas, heureusement, pour le Canada. Au mois de mai, par exemple, l'Aviation canadienne était prête à établir un service d'aumônerie, c'est-à-dire une chapelle et l'emploi d'un aumônier, dans 45 postes, alors que le nombre actuel d'aumôniers ne s'élevait qu'à 28. La même situation existe dans les autres branches du service militaire. Les autorités militaires réclament deux fois plus d'aumôniers que nous n'en pouvons offrir. Règle générale, ce souci se reflète chez la plupart des officiers commandants qui savent apprécier le travail d'un aumônier non seulement au point de vue de son ministère religieux mais surtout en raison de l'influence morale qu'il peut exercer sur toute une base.

La solution définitive de ce problème demeure celle d'une augmentation considérable dans le nombre de prêtres. En attendant, cependant, vu les intérêts importants en jeu, il y aurait peut-être avantage à étudier la possibilité d'augmenter immédiatement le nombre d'aumôniers.

A cet effet, il est utile pour les fidèles de se rendre compte que le problème des aumôniers les touche de bien des façons. Ils devraient être plus disposés à consentir les sacrifices que leurs évêques peuvent leur demander en faveur des soldats. Il faut que les catholiques donnent l'exemple du patriotisme véritable, surtout en ces temps modernes où nos forces armées sont appelées à jouer des rôles qui ressemblent à plus d'un point de vue à celui des Croisés des XIe et XIIe siècles. De plus, à l'intérieur du pays, il n'y a rien de plus puissant pour désarmer la méfiance à l'égard des catho-

liques romains que leur présence dans des cadres où ils peuvent montrer à la fois la profondeur de leurs convictions religieuses et leur attachement au pays. L'esprit d'harmonie et d'aide réciproque dont font preuve l'Eglise et l'Etat dans nos forces armées constitue en lui-même un aspect qui mérite d'être encouragé. En effet, il barre la route à ceux qui voudraient bannir toute entente entre l'Eglise et l'Etat, et il ouvre la voie à une réciprocité semblable dans d'autres champs d'activité comme celui de l'éducation, des oeuvres de bienfaisance et du bien-être familial. Enfin, les soldats qui font leur devoir envers leur pays ont droit à une attention suivie de la part de leurs compatriotes catholiques.

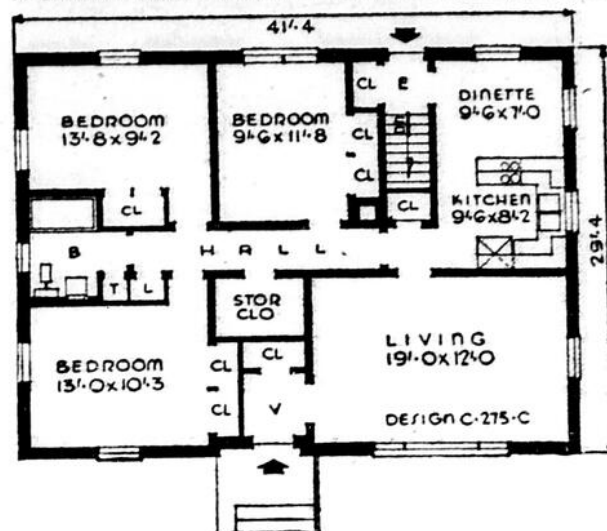
Ces quelques pensées rendront plus faciles, nous l'espérons, les interventions des évêques dans leurs paroisses et dans leurs oeuvres, en vue d'en faire sortir des prêtres qui serviront comme aumôniers militaires. Il faut croire d'abord qu'un certain nombre de prêtres sont destinés, par leurs talents et leurs goûts, à ce genre de ministère. Les casernes ont autant besoin d'aumôniers, sinon plus, que les couvents.

D'aucuns seraient portés à dire que le besoin de prêtres dans les forces armées est nécessité par le fait que la vie militaire comporte tant de dangers pour la foi et les moeurs de ceux qui en font partie. Il est vrai que les jeunes gens qui quittent leur foyer, souvent sans avoir eu la formation nécessaire pour faire face à une mentalité hostile, risquent de prendre le chemin de la médiocrité et du laisser aller, à moins qu'ils ne trouvent sur les postes militaires les guides spirituels et les facilités religieuses qu'ils connaissent dans leur propre paroisse. Néanmoins, l'on peut dire que leur stage dans les forces armées leur offre en même temps une occasion exceptionnelle d'éprouver et de solidifier leurs convictions, de prendre contact avec des jeunes gens qui cherchent le véritable sens de la vie et de réaliser la valeur de leur propre

(Suite à la page 10)



A SMALL HOUSE PLANNING BUREAU DESIGN NO. C-275



PLAN C-275-C. Les murs extérieurs sont construits en blocs de ciment de pieds particulièrement préparés pour y appliquer les lattes et plâtre.

Il y a une cave à la grandeur de la maison, trois chambres à coucher, un vivier et une cuisine dinette. Le nombre régulier d'armoires est un point saillant de ce plan qui inclut garde-robes, lingerie et un lieu de storage pour les gros morceaux tels que machine à coudre, table à cartes, chaises, etc.

Les armoires de la cuisine sont construites de manière à la séparer de la dinette.

La surface des planchers est de 1.212 pieds carrés et le cubage est de 23.876 pieds cubes.

Pour tout information supplémentaire sur le plan C-275-C, écrivez à: Small House Planning Bureau St. Cloud, Minn., et au Canada, The Small House Planning Bureau, St-Jean-N. B.

L'HOMÉOPATHIE

PEUT VOUS RENDRE LA SANTÉ, MEME SI VOUS AVEZ TOUT ESSAYÉ

- L'HOMÉOPATHIE, la thérapeutique immuable, qui rapporte un si grand succès en FRANCE et dans toute l'EUROPE, est maintenant à votre portée. Son efficacité est éprouvée.
- Rhumatisme, arthrite, lumbago ART. RO-DRAINOL
- Exzéma, acné, impétigo, dartres DEKMO-DRAINOL
- Insuffisance et congestion du foie HEPATO-DRAINOL
- Troubles gastriques, dyspepsie GASTRO-DRAINOL
- Rhumes, toux, bronchites, laryngites PULMO-DRAINOL
- Constitution des reins et de la vessie RENO-DRAINOL

Prix 2.50 l'unité (plus taxe)

En vente à la Pharmacie Bergeron

Distribué par

LABORATOIRE HOMÉOPATHIQUE CANADIEN
Edifice Talbot 5 rue St-Joseph Québec

COMMANDES POSTALES ACCEPTÉES

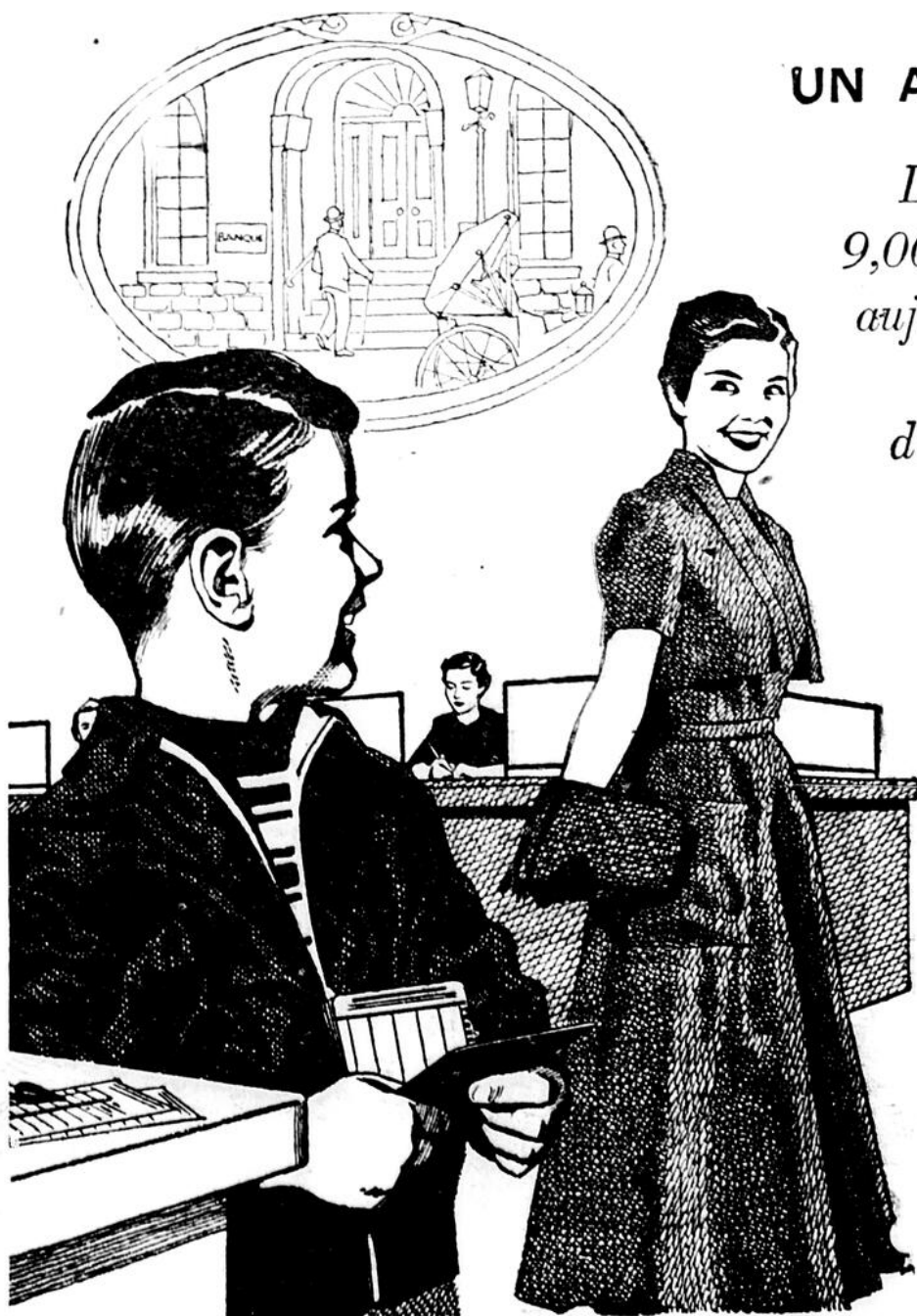
Vous... qui n'avez pas de MÉTIER! Serouez-vous! Vous devez apprendre un métier immédiatement

NOUS VOUS ENSEIGNONS LA THEORIE ET SURTOUT LA PRATIQUE SOIT EN:

- LA MECANIQUE GENERALE
- LES MOTEURS DIESEL
- LE DEBOSSAGE et la PEINTURE
- LA SOUDURE

Pour informations s'adresser à: INSTITUT D'ENTRAINEMENT MECANIQUE Suite 106 5950 Chemin de la Côte des Neiges MONTREAL

Nom _____ Adresse _____ Age _____ Comté _____ Province _____



UN AUTRE CLIENT NOUVEAU

Le compte de Charlot est l'un des quelque 9,000,000 de comptes que les Canadiens ont aujourd'hui dans les banques à charte, — et dont 3,750,000 ont été ouverts depuis dix ans seulement. De nos jours, à peu près tout le monde va à la banque. La concurrence entre banques, qui s'étend à tous les services, est l'une des raisons pour lesquelles vous êtes certain, comme Charlot lui-même, que le personnel de votre succursale vous accueillera toujours avec courtoisie et apportera à l'exécution de vos ordres une prompt attention et une rigoureuse exactitude.

LES BANQUES DESSERVANT VOTRE VOISINAGE



Théorie et pratique vont de pair chez le Souverain Pontife. Ses écrits et ses discours exaltent la dignité du travailleur qui peine de longues heures à l'usine, dans les champs ou dans les galeries souterraines. D'autre part, lors des audiences publiques, il accueille avec effusion les ouvriers et les mineurs. Il les rencontre dans leurs habits de travail. Il leur parle sans phrases, sur le ton d'une paternelle bienveillance. Souvent il en prend occasion pour distribuer d'abondantes aumônes. Ci-haut, on voit les mineurs de charbon de la cité Jeanne-d'Arc (Metz) qui se sont rendus au Vatican le 14 août dernier.

Le Pape continuera de venir au secours des classes laborieuses, et les fidèles du Canada seconderont sa générosité, singulièrement à l'occasion de la quête qui aura lieu dans toutes les églises du pays le dimanche 13 septembre, par les soins de la Conférence catholique canadienne de l'Épiscopat. (Conférence Catholique Canadienne, 447, rue Sussex, Ottawa.)

Au collège de la Pocatière

Ste-Anne de la Pocatière. (DNC) — Au collège de Ste-Anne de la Pocatière, l'inscription et la rentrée des étudiants avaient lieu, mardi, le 8 septembre. M. l'abbé Fernand Bernier, directeur des élèves, a enregistré 277 étudiants dans la Grande Salle et 283 dans la Petite Salle, formant un total de 560.

Monseigneur Marius Paré, supérieur du Collège, célébra, hier mercredi, la messe du saint-Esprit en la chapelle des élèves. La chorale Sainte-Cécile a exécuté quelques pieux cantiques alors que M. l'abbé Léon Destroismaisons était à la console des orgues.

Les deux retraites commenceront la semaine prochaine. La retraite des plus âgés débutera le 13 septembre à 8.00 heures du soir et sera prêchée par M. l'abbé Guillaume Deschênes, curé de Saint-François d'Assise, Québec. La retraite pour les plus jeunes s'ouvrira mercredi, le 16 septembre à 8.00 heures du soir et sera prêchée par le Rév. Père Jean-Marie Bégin, C. SS. R., directeur du second Noviciat des Pères Rédemptoristes, à Almer, près de Hull. Cette seconde retraite se terminera le 20 septembre.

Au couvent de la Pocatière

Ste-Anne de la Pocatière. (DNC) — Au Couvent des Révérendes Soeurs de la Charité de Ste-Anne de la Pocatière, la retraite des étudiantes débutera mercredi, le 16 septembre prochain. Les exercices en seront prêchés par le Rév. P. Samuel Côté, O.M.I., directeur de la Maison des Retraites Fermées du Diocèse de Ste-Anne de la Pocatière.

Au couvent, c'est la tradition de célébrer la messe du Saint-Esprit le premier jour de la retraite des élèves. Cette messe sera célébrée à 8.00 heures, mercredi le 16 septembre.

La Rév. Soeur Marie des Lys, directrice à l'Académie Mallet à Québec vient d'être nommée supérieure du Couvent des Soeurs de la Charité de Ste-Anne de la Pocatière; elle succède à la Révérende Soeur Saint-Joseph de la Croix qui vient d'être nommée à l'Hôpital de Rimouski.

Campagne de sobriété du Jeune Commerce

Ste-Anne de la Pocatière. (DNC) — Le congrès régional des Chambres de Commerce du Bas du Fleuve et de la Gaspésie tenue à Matane, comté de Matane, a demandé au Conseil de la Fédération des Chambres de Commerce d'étudier sérieusement les possibilités d'entreprendre une campagne de sobriété au sein du mouvement Jeune Commerce. L'opportunité d'une campagne d'éducation populaire par les recours aux moyens de la publicité, et enfin qu'il insiste auprès des autorités afin qu'une partie des recettes fiscales tirées de la vente de l'alcool serve à la réadaptation des alcooliques.

Les Ateliers Mercier Enr.



SPECIALITES :

Fabrication de fauteuils en sections, réparation générale de chesterfields, studios, etc.

P.-E. MERCIER, prop.

Téléphone : 535-W.

MONTMAGNY.

19, rue DU MANOIR,

Menu

Un service tel que vous le desirez
"Au Vert Reposant"

A louer, salle pour réceptions familiales, le dimanche et jours de fête ainsi que le lundi de chaque semaine.
Offerte gratuitement pour fins d'oeuvres paroissiales et de charité.

SPECIALITES :
Repas de noces et banquets.

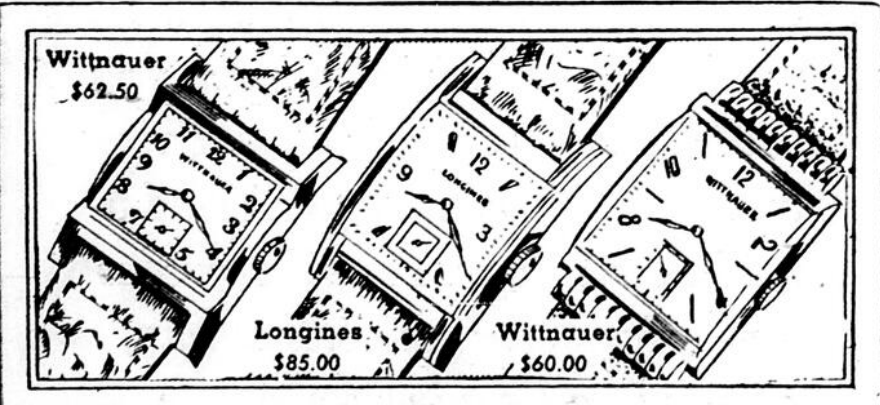
Hôtel St-Thomas
A. et A. POIRIER, prop.
123, rue St-Jean-Baptiste
Tél.: 141 Montmagny.

Longines et Wittnauer



Le temps est précieux pour un homme d'affaires. Donnez-lui une montre sur laquelle il peut compter pour être toujours à temps, toujours disponible — une Longines, la montre la plus populaire ou une Wittnauer, vendue à des prix à la portée de tous.

Montres Longines de \$80. — Montres Wittnauer de \$45.



Georges Laberge

Horloger - Bijoutier

VENDEUR AUTORISE DES MONTRES LONGINES et WITTAUER

180, rue St-Jean-Baptiste, tél.: 303 Montmagny.

VENTE et REPARATION

L' Océan
LIMITÉ

se rend à
MONTREAL
OTTAWA - TORONTO

Service quotidien. Train composé uniquement de wagons-lits, wagons-chambrettes duplex, "salons", compartiments, chambres, lits. — Wagon-salon-buffet, wagon-restaurant.

CANADIEN NATIONAL

Pour vos conserves

Nouveaux bas prix
dans les fruits et les légumes pour conserves

au
Marché Pauzé

La Vie Catholique au Pays et à l'Etranger

PIE XII MULTIPLIE LES SECOURS AUX EXPULSES

Le problème des expulsés et des réfugiés pose dans presque toute l'Europe un cas de conscience à tous les catholiques de l'univers qui se soucient d'atténuer la misère des opprimés. L'homme qui manifeste le plus concrètement sa sollicitude aux victimes des transferts de populations est certainement le Pape, qui a multiplié les secours aux réfugiés accueillis en Autriche, en France et en Suède, aux Roumains d'Allemagne, aux réfugiés chinois qui s'entassent dans Hong-Kong et Formose.

Comment soutenir tant d'oeuvres méritantes, si tous les pays du monde libre ne se concertent pas pour alimenter les quêtes de bienfaisance du Pasteur suprême ? Dans cette perspective la Conférence catholique canadienne de l'Episcopat organise présentement une collecte nationale qui se fera dans les églises, le dimanche, 13 septembre prochain, en faveur "des charités papales et des victimes de la guerre". (Conférence Catholique Canadienne, 447, rue Sussex, Ottawa).

"FLOT ININTERROMPU DE SECOURS" PIE XII

La Conférence catholique canadienne de l'Episcopat ayant organisé une quête en faveur "des charités papales et des victimes de la guerre", qui se fera dans toutes les églises du Canada, le dimanche, 13 septembre prochain, il faut méditer ce passage du radio-message de Noël 1952 de Sa Sainteté le Pape Pie XII :

"Nous-même, pendant les années si difficiles de Notre Pontificat, nous avons voulu que toutes les offrandes envoyées des diverses parties du monde par la charité des fidèles les plus riches, se répandent en un flot ininterrompu pour secourir Nos fils les plus pauvres et les plus abandonnés. Nous avons voulu être au côté des réfugiés et les aider à rentrer dans leurs maisons; Nous avons cherché les orphelins pour leur assurer un toit, du pain, une autre mère. Nous avons tenté d'atteindre les détenus, les malades, les prisonniers de guerre retenus encore loin de leur pays, les victimes de terribles fondations". (Conférence Catholique Canadienne, 447, rue Sussex, Ottawa).

MESSAGE DU CARD. LEGER EN FAVEUR DE LA COLLECTE "DES CHARITES PAPALES ET DES VICTIMES DE LA GUERRE"

Le 29 août 1953.

Mes chers Frères,

Dimanche, le 13 septembre, vous serez invités à verser une aumône en faveur des Oeuvres Pontificales. Je ne vous demande pas d'être généreux, car vous l'êtes toujours et les oeuvres que vous soutenez sont innombrables. Cependant, pour les Oeuvres du Saint-Père, vous devez pratiquer la prodigalité. Des milliers de malheureux, de victimes et de coeurs en détresse se tournent vers le Père commun de la chrétienté et attendent de lui le secours que Dieu refuse à personne mais qu'Il accorde en respectant les lois de sa divine Providence. Or Dieu veut que l'aumône qui soulage le pauvre ait en même temps le salut du riche.

N'oubliez jamais, mes très chers Frères, que tout ce que vous versez dans le sein des pauvres devient pour vous une semence de vie éternelle et un placement très sûr dont les rentes commenceront vous être payées dès ici-bas.

Je demeure votre tout dévoué en Notre-Seigneur.

(signé) † Paul-Emile Cardinal Léger,
Archevêque de Montréal.

AVENTURES DE "PAPA"!



"AVEC UNE POLICE SUN LIFE, PERSONNE NE S'INQUIÈTE!"

Protégez VOTRE famille aussi par une police SUN LIFE!

L.-P. FORTIN

3e AVE.

TEL.: 594

MONTMAGNY.

10e Congrès annuel de l'Union des Conseils de comté de la Province à Rivière-du-Loup

Ste-Anne de la Pocatière, (DNC) — Le 10ème Congrès Annuel de l'Union des Conseils de Comté de la Province de Québec sera tenu à Rivière-du-Loup les 12 et 13 octobre prochains. Les réunions du congrès auront lieu en l'Hôtel de Ville, où son Honneur le maire Gérard Lapointe saluera les délégués et souhaitera la bienvenue.

L'Honorable Yves Prévost, C. R., ministre des Affaires Municipales, a bien voulu accorder le privilège de placer le congrès sous son haut patronage. Outre les affaires de routine, soit étude de la situation financière de l'Union, élection du Bureau de direction et de l'Exécutif, rapport des activités de l'année, des problèmes nouveaux seront étudiés.

Comme toujours, lors de la première séance, le 12 septembre, il y aura formation des comités dont le président sera désigné par l'Exécutif. Un programme spécial sera préparé pour offrir aux dames des divertissements intéressants. Les quartiers-général du Congrès seront établis au Château Grandville où les délégués seront reçus pour être ensuite dirigés vers leurs hôtels respectifs.

Au nombre des sujets à l'étude lors de ce congrès mentionnons, entre autres, l'article 312 du Code municipal décrétant que la décision du président d'élection est finale concernant l'admission ou le rejet d'un bulletin de vote et cette décision ne peut être annulée que sur contestation de l'élection. Il semble que cette disposition ne donne pas satisfaction et que le candidat qui se croit lésé par l'attitude du président devrait avoir le droit de demander le recomptage judiciaire.

Nouveau clocher à l'église d'Uranium City

URANIUM CITY (IN) — Le nouveau clocher de la nouvelle église d'Uranium City pourra, probablement avant l'hiver, dresser fièrement vers le Ciel sa croix rédemptrice. Les travaux avancent rondement. On a des raisons de croire que le coût en sera défrayé par la générosité des compagnies minières ou par celle des particuliers que la chance aura soudainement favorisés dans leurs transactions financières. Il y a beaucoup d'activité dans ce district minier qui compte environ 400 catholiques et dont Uranium City est le centre administratif.

Vive expansion de la Ligue Catholique du Film en Allemagne

MUNSTER (IN) — On mande de Munster que la Ligue Catholique du film, fondée dans ce diocèse, a vu le nombre de ses membres passer de 80,000 à 130,000 depuis le mois de juillet. La direction de cet organisme est confiée à 228 préposés laïques.

Marie Dionne y avait songé

Marie Dionne a déclaré ces jours derniers que son admiration pour les religieuses qui ont dirigé ses études est l'une des raisons qui l'ont incitée à devenir religieuse.

Répondant à des questions qui lui furent soumises à Callander, Ontario, par le journal Telegram de Toronto, la plus petite des jumelles a confirmé qu'elle a choisi d'entrer chez les Soeurs Servantes du Saint-Sacrement, qui ont un couvent à Québec. Sa décision fut annoncée dernièrement.

Papa à 82 ans

Un pensionné âgé de 82 ans a annoncé, dernièrement, en toute fierté que sa femme, âgée de 27 ans, venait de donner naissance à un joli garçon. G.-J. Jackson a dit que la naissance de l'enfant lui rajeunit de 20 ans. Il s'est remarié, il y a six ans, et c'est la première fois que sa femme donne naissance à un enfant.

devant un magistrat de district, sans avoir à contester l'élection elle-même, ce qui est très coûteux.

Vu les nombreux changements qui surviennent chaque année dans les rôles d'évaluation, il s'ensuit que, lors d'une élection, un certain nombre d'électeurs ne sont pas inscrits au rôle et, par conséquent, ne peuvent voter. Il serait peut-être bon de changer le mode actuel, de telle façon que, durant la période qui précède la présentation des candidats, une liste électorale puisse être dressée de manière à ne léser personne.

La taxation des lignes téléphoniques est toujours à l'ordre du jour et de nombreuses questions soulevées par le dernier Mémoire du Premier Ministre seront, de nouveau, discutées. La refonte du Code municipal, la loi des colporteurs et celle des licences de commerce seront, également, à l'étude. L'Exécutif a pris les dispositions nécessaires pour présenter à la Commission royale

d'enquête, formée en vertu de la Loi 1-2, Elizabeth II, chap. IV, un mémoire donnant les vues des municipalités rurales de la Province sur les problèmes constitutionnels et la répartition du revenu provenant des taxes.

Le corps intact de Ste Bernadette transporté à Lourdes

NEVERS (IN) — Les autorités ecclésiastiques de France ont l'intention de transporter de Nevers à Lourdes le corps de sainte Bernadette Soubirous, à l'occasion du centenaire des apparitions, qui sera célébré à Lourdes en 1958. Sainte Bernadette est décédée le 16 avril 1879, et son corps demeure intact se trouve dans l'église monacale de Nevers. L'endroit précis où sera exposé son corps, à Lourdes, durant l'année centenaire, n'a pas encore été choisi, mais on prévoit que ce ne sera pas loin de la Grotte.

Wilfrid Leblanc

MARCHAND GENERAL

Nourriture de marque
"QUAKER"

"FUL-O-PEP"

pour tous les animaux de la ferme:
porcs, vaches, poules, poulets, dindes

CIMENT NATIONAL

Spécialités: épicerie, ferronnerie, matériaux de construction, ciment, bardeaux d'asphalte et d'amiante, papier à couverture, clous, etc.
Assortiment complet des fameuses peintures
Glidden, Jap-A-Lac et Spred-Satin.



35, rue ST-LOUIS,

Tél.: 148

MONTMAGNY

Ça se passa en SEPTEMBRE



Rappels historiques... une série offerte par

Molson's

LA BIÈRE QUE VOTRE
ARRIÈRE-GRAND-PÈRE BUVAIT

POUR VOUS... MESDAMES

Ce que les femmes désirent savoir?

D'après le Ladies' Home Journal de septembre

Est-ce que le rapport du Docteur Kinsey sur les femmes leur apportera du bonheur dans leur mariage? Le Ladies' Home Journal a fait un examen ultérieur du livre "Sexual Behavior in the American Woman" qui paraîtra bientôt — a fait rapport et a donné interprétation des découvertes faites sur cet important aspect du bonheur marital. CE QUE LES FEMMES DESIRENT SAVOIR AU SUJET DU LIVRE DU DOCTEUR KINSEY — dans l'exemplaire de septembre du Ladies' Home Journal sera d'une

vaste intérêt à toutes les femmes et mères qui désirent bien préparer leurs enfants à un mariage heureux. Est-ce que vous sauriez duquel, de l'homme ou de la femme est le plus responsable — quelle est la différence entre les réactions de la femme et de l'homme? L'amour est-il plus important pour la femme? Les femmes sont-elles plus morales? Les croyances religieuses de la femme ont-elles un effet direct sur leur attitude envers le sexe? Vous pourrez trouver réponse à ceci ainsi que de nombreuses révélations de grand intérêt dans le Ladies' Home Journal.

Et lisez l'opinion personnelle des éditeurs du Ladies' Home Journal sur ce sujet... "J'aurais bien voulu avoir ce livre avant mon mariage. Je me serais épargné des mois d'incertitude et d'embarras." "Ce savoir est une assurance de bonheur marital de mes enfants." "J'aurais une connaissance plus approfondie des besoins d'information de mon fils, après avoir lu le rapport du Docteur Kinsey." "Ceci est des plus instructif." "Je désire que ma fille nouvellement mariée le sache."

Ce rapport contribuera-t-il à un foyer plus heureux? Le Ladies' Home Journal répond affirmativement à cette question dans cet article. Vous voudrez lire, CE QUE LES FEMMES DESIRENT SAVOIR AU SUJET DU LIVRE DU DOCTEUR KINSEY — dans l'exemplaire de septembre du Ladies' Home Journal.

Dix millions de timbres

CITE DU VATICAN (IN) — La collection de timbres du Vatican.

Epoux! Epouses!

Soyez forts et vigoureux!

Des milliers de couples sont affaiblis, épuisés, rendus à bout, parce que leur corps manque de fer. Pour plus d'énergie et de vitalité, essayez les Tablettes toniques OSTREX. Renferment le fer nécessaire pour vous raccailler, et des doses supplémentaires de Vitamine B₁₂. Format d'introduction, seulement 60c. Chez tous les pharmaciens.

The Preferred Hotel in
NEW YORK CITY

At Times Square.
Walking distance to everything worthwhile.
1400 Rooms, each with private bath, shower.

\$4
From
SPECIAL RATES FOR SERVICE MEN

HOTEL LINCOLN
44th to 45th Sts. at 8th Av.



LES ENFANTS RAFFOLLE- RONT de cette garniture à sandwiches — il s'agit de pain brun complet, de carottes et de raisins. Mélanger 1 tasse de carottes en filaments, 1/2 tasse d'arachides ou de noix hachées, 1/2 tasse de raisins épinés hachés et 3 c. à soupe de mayonnaise. Mettre dans un bocal et laisser refroidir au réfrigérateur. Ce mélange ne se conserve pas très longtemps. L'employer aussitôt fait.

LA GARNITURE AUX NOIX — est un mélange dont les enfants et même les grands ne se lassent pas. Mélanger 1/2 tasse de noix hachées ou de beurre d'arachides, 2 1-3 c. à soupe de mayonnaise ou de miel et 1/4 tasse de raisins épinés hachés. Mettre dans un bocal au réfrigérateur.

IL NE FAUT PAS ignorer le toujours populaire saumon — A 1/2 tasse de saumon défilé en lamelles, ajouter 4 c. à soupe de beurre, 2 c. à soupe de catsup, 1 c. à soupe de jus de citron et 1 c. à soupe d'olives hachées. Bien mélanger et étendre entre deux tranches de pain de blé complet.

ET POUR LE DESSERT, donnez-leur des biscuits au gruau et aux raisins. Faire chauffer le four à 375° F. et graisser 2 tôles. Puis mélanger 3/4 tasse de shortening à 1 tasse de sucre brun. Ajouter 2 oeufs non battus; fouetter le mélange. Incorporer 1/2 tasse de lait évaporé non dilué, 2 1/4 tasse de farine enrichie de vitamines tamisée, 1 c. à thé de poudre à pâte, 1/2 c. à thé de sel, 2 tasses de gruau minute, 1 tasse de raisins épinés et 3 c. à thé de zeste de citron râpé. Bien mélanger et déposer par cuillerées à thé sur la tôle. Faire cuire de 12 à 15 minutes. Quantité: 5 douzaines.

maintenant exposée dans des salles modernes, spécialement aménagées à cet effet, sera désormais accessible au public, qui pourra admirer plus de 10 millions de timbres recueillis parmi les plus beaux et les plus précieux du monde.

Madeleine Caron parle de:

Lequel?

UNE MAMAN TRÈS SAGE et dévouée expliquait l'autre jour à des amies que de tous les appareils ménagers, selon elle, c'est la machine à laver automatique qui est indispensable à la mère de famille.

Elle précisait:

— La repasseuse électrique, c'est bien commode. Mais quand le travail presse, quand la besogne est trop lourde, on ne repasse que le strict nécessaire. Le reste est plié et rangé sans connaître le coup de fer. Et il y a tant de choses qu'on repasse et qui pourraient s'en dispenser. Il faut être mal prise pour le savoir.

— La machine à laver la vaisselle?

— C'est bien commode de laver la vaisselle à la machine mais même là, si on est deux personnes, on peut s'en tirer. Mais la machine à laver automatique!

Cette profession de foi est intéressante parce que justement la maman est si bonne et dévouée. Elle conduit admirablement son ménage, sa maison est tenue à la perfection. Mais surtout — et ce qui manque dans tant de foyers, hélas — dans la maison et partout, les personnes viennent toujours avant les choses. Elle ne prend pas le temps de repasser la culotte de ses garçons mais elle a toujours le temps de l'écouter. La maison est très propre mais pas si astiquée et rangée que les petits n'aient pas la permission de remuer de peur de faire de la poussière et du désordre.

Hélas! que ces foyers dont la ménagère est esclave, parce qu'elle adore ses meubles, ses bibelots, ses tapis au lieu d'aimer son mari et ses enfants. Dans ce cas, les appareils ménagers électriques sont chaque fois un anneau de plus à ses chaînes et c'est prostituer les belles inventions humaines.

Vive la femme qui veut se trouver plus de temps à consacrer aux siens. C'est pour elle que la dernière lessiveuse électrique a été inventée. Cette fois, non seulement le linge se lave automatiquement, mais il sèche aussi. C'est la première fois qu'un seul appareil peut réussir les deux opérations de lavage et de séchage.

Mais gageons que la mère de famille tient autant à son poêle et à sa glacière électriques qu'à la lessiveuse automatique. Gageons qu'elle y tient si bien que c'est justement pour cela qu'elle n'en a point parlé.

De nos jours, n'est-ce pas. On sait bien que c'est indispensable.

Et toutes les femmes disent: Oui.

TOUS DROITS RÉSERVÉS

PROPOS de DECORATION
par
FRANCES JAMES

Salon double

Le salon double est souvent divisé par une porte ceinturée disgracieuse, en une grande et une petite section. Cette division, si elle est mal proportionnée, défie tout effort à traiter la pièce en une unité décorative.

Au lieu de travailler en vain à faire une pièce de deux, la maîtresse de maison trouvera avantage à traiter individuellement "l'autre bout" du salon, à lui donner une personnalité particulière s'harmonisant avec le reste de l'ensemble.

Tapissez la partie principale d'une des belles textures si à la mode aujourd'hui; choisissez un patron riche et très décoratif pour la petite section. Dans le salon proprement dit, mettez sur vos meubles des housses imprimées.

Un fauteuil et une petite causeuse dont les housses présentent une des couleurs des meubles du salon meubleront notre petit coin. Rangez des bibliothèques basses le long du mur, installez une bonne lampe pour la lecture et une table à café.

Vous possédez maintenant une oasis calme et confortable où il est possible de se retirer tout en restant dans le cercle de la famille. Vous avez aussi une pièce double dont la décoration est parfaitement harmonisée.

À VOTRE SANTÉ



Les coups de brosse ne font pas de bien. Donnés à tort, pour tout et rien. Quand la maman se nourrit bien, Elle ne perd pas patience pour rien.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social

"Goûtez à la joie de vivre" avec

LA BIÈRE MODERNE

Quand vous vous détendez, détendez-vous avec Brading... la bière pour les "moments heureux"... brassée parfaitement, conservée parfaitement par le procédé de brassage moderne de Brading.

BRADING

LA BIÈRE À LA saveur parfaite

L'eau de Javel concentrée Mix-O

Mix-O

gagne de plus en plus la faveur de la ménagère avisée

Funérailles de Mme Alfred Lamonde

Le profond regret causé par la mort de Mme Alfred Lamonde, née Marguerite Samson, décédée à l'Hôtel-Dieu de Montmagny, à l'âge de 33 ans et 9 mois, s'est manifesté mercredi le 9 septembre à l'occasion des funérailles. De nombreux parents et amis se sont groupés autour du cercueil de cette femme estimée pour rendre un dernier hommage à sa mémoire.

Les funérailles ont eu lieu à 10 heures en l'église de St-François. M. l'abbé Laurent Nicole, vicaire à Notre-Dame de Lévis et cousin de la défunte a fait la levée du corps. M. l'abbé L.-Henri Paquet, curé a chanté le service assisté de MM. les abbés Gérard Labbé et J.-B. Bélanger. MM. les abbés Antonio Guay, curé de St-Benjamin, Fernand Nicole, vicaire à Jacques-Cartier, Québec, et Laurent Nicole, assistaient au chœur.

M. Ernest Samson, oncle de la défunte portait la croix. Portaient le cercueil: MM. Albert Vohl, Antonio Lamonde, Lionel Blanchet, Paul Roy, Freddy Guimond et Lucien Nicole.

La défunte laisse pour pleurer sa perte, outre son époux, sa mère, Mme Joseph Samson; ses frères: MM. Omer, Roland, Maurice, Lucien, Roger, Gérard et Antonio Samson; ses sœurs: R. Soeur M. du Précieux-Sang (Lucia), Mme Pierre Leblanc (Alice), de St-Jean Port-Joli et Mlle Rita Samson; ses beaux-frères: MM. Pierre Leblanc, Edouard, Evariste et Gérard Lamonde; Joseph et Antonio Rousseau, Robert Picard; ses belles-sœurs: Mmes Edouard, Evariste et Gérard Lamonde, Antonio Rousseau, Robert Picard, Mlle Alice Lamonde, R. Soeur St-Emile Marie, Soeur Mère Bethléem de l'Hôpital de l'Enfant-Jésus de Québec; Mmes Roland, Maurice et Lucien Samson; ses oncles, MM. Raoul et Ernest Samson; ses cousins, MM. Jules St-Pierre, Lionel Lamonde, Jean-Paul Samson, Léopold Vohl de St-Jean Port-Joli.

En outre des parents déjà mentionnés, on voyait aussi MM.

Philippe Fiset, Alexandre Proulx, Louis Laverne, Odilon Fiset, Clément Montminy, Uldéric Blanchet, Jean-Paul Lecomte, Maurice Proulx, Léon Kirohac, Narcisse Proulx, Alphonse Proulx, Maurice Delagrave, Sylvio Blais, Pierre-Léon Fiset, Fernand et Roma Blais, Maurice Dubé, Pierre Létourneau, J.-Alfred St-Pierre, J.-Edouard Bouffard et Gérard Beaumont, de St-Pierre; Pierre Raby, Louis Martineau, Léger Thérberge, Gérard Morin, Maurice Garant, Josaphat Picard, J.-A. Dumas, Arthur Gamache, Joseph et Philippe Boulet, Jean-Paul Bolduc, Albée Blais, Gérard Blais, Jean-Guy Blais, Théodule Parent, Joseph Nadeau, de St-Charles; Alphonse Thérberge, Sarto Jean, Léo Morin, Valère Gamache, Marcel Garant, Maurice Thérberge, Anselme Prévost, Adéard Pouliot, de St-Michel, Armand Paré, Armand Gaulin.

Hercule Nicole, Lucien et Paul-Emile Nicole, Louis Blanchet et Joseph Blanchet, de Montmagny; Pierre Raby, Louis Martineau, Léger Thérberge, Gérard Morin, Maurice Garant, Josaphat Picard, J.-A. Dumas, Arthur Gamache, Joseph et Philippe Boulet, Jean-Paul Bolduc, Albée Blais, Gérard Blais, Jean-Guy Blais, Théodule Parent, Joseph Nadeau, de St-Charles; Alphonse Thérberge, Sarto Jean, Léo Morin, Valère Gamache, Marcel Garant, Maurice Thérberge, Anselme Prévost, Adéard Pouliot, de St-Michel, Armand Paré, Armand Gaulin.

M. Laurent Normand, de Saint-Pierre dirigeait les funérailles.

Avec certaines personnes, on ne sait vraiment sur quel pied danser, on ne sait même pas si l'on peut danser.

Retraite à St-Pascal, Kam.

Ste-Anne de la Pocatière. (DNC) — A l'institution Chanoine Beaudet de Saint-Pascal, comté de Kamouraska, la retraite des étudiants débutera le jeudi, 17 septembre pour se terminer le 20. Le prédicateur sera le Rév. P. Oscar Boulanger, S.J., du Collège Bréboeuf, à Montréal.

Retraite à la Pocatière

Ste-Anne de la Pocatière. (DNC) — A l'Académie du Sacré-Coeur de Ste-Anne de la Pocatière les étudiants firent leur retraite annuelle la semaine dernière. Les exercices furent préchés en la

cathédrale de Ste-Anne par le Rév. Père Samuel Côté, O.M.I., directeur de la Maison des Retraites Fermées du Diocèse de Ste-Anne.

de

KUYPER

BLENDÉ

GIN

La vraie saveur de Hollande

FONDÉE EN 1695

DISTILLÉ AU CANADA

DOULEURS Rhumatismales

VOICI UN SOULAGEMENT RAPIDE

Et le Soulagement est DURABLE

Voici, pour les douleurs rhumatismales et arthritiques, un soulagement que vous n'auriez jamais cru possible... Instantine! Instantine est une préparation semblable à une ordonnance, dont l'action est si rapide, si complète que vous êtes presque instantanément soulagé de la douleur. Et ce soulagement est prolongé... il dure! Ce qui est important, c'est que les comprimés Instantine vous apportent la stimulation douce qu'il vous faut... de sorte que vous vous sentez réellement mieux. Procurez-vous Instantine aujourd'hui!

SOULAGEMENT RAPIDE POUR

- Mal de Tête Lancinant
- Mal de Tête dû aux Sinus
- Rhumes-Grippe
- Lumbago
- Douleurs Rhumatismales
- Névralgies
- Arthritiques

Boîte Pratique, 12 Comprimés, 25¢
Format Economique de Famille, 48 Comprimés, 75¢

Instantine

POUR SOULAGEMENT PRESQUE INSTANTANÉ

SGT ROSAIRE PLANTE

Ancien lutteur professionnel de Montréal, le sergent Rosaire Plante, 37 ans, est marié et père de quatre garçons. Enrôlé une première fois le 29 février 1944, il devint vite instructeur. Licencié à la fin de 1946, il rentra à l'armée le 12 mai 1947, cette fois au Royal 22e Régiment. Plus tard, il combattit un an sur le front de Corée. Fantassin d'élite et parachutiste, Rosaire Plante est rentré dans l'armée pour y rester, car il y a trouvé une carrière de chef.

une carrière de CHEF au service du Canada

C'est un axiome vieux comme le monde que les nations de proie ne respectent que la force. Aussi le Canada entend-il renforcer ses défenses, surtout en face du danger constant d'un nouveau coup de main des communistes.

L'armée du Canada, l'une des plus modernes au monde, enseigne à ses hommes d'excellents métiers. Mais elle s'efforce surtout d'inculquer à chacun le sens des responsabilités, l'esprit d'équipe, la faculté de prendre des décisions. Autrement dit, l'Armée forme des chefs.

Comme exemple, nous pourrions citer le cas du sergent Rosaire Plante, dont on voit la photo ci-haut. Au 2e bataillon du Royal 22e Régiment, il est membre du peloton des chenillettes blindées et instructeur de fusil-mitrailleur Bren.

Le revenu du sergent Rosaire Plante se compare avantageusement, âge pour âge, à celui de tout autre citoyen qui, avec le même degré d'instruction et les mêmes aptitudes techniques, exerce un métier dans le civil.

Enfin, ce sous-officier pourra prendre sa retraite avec une généreuse pension à un âge où il pourra encore occuper un emploi technique bien rémunéré dans le civil.

Pour une carrière de chef bien rémunérée au service de votre pays, enrôlez-vous dans l'armée moderne du Canada.

ANS-735F

ENRÔLEZ-VOUS DES AUJOURD'HUI DANS VOTRE ARMÉE

Dépot des effectifs No 4, 772 avenue, rue Sherbrooke, MONTREAL P.Q.

Dépot des effectifs No 3, Casernes Connaught, 3, côte de la Citadelle, QUEBEC P.Q.

Dépot des effectifs No 13, Wallis House, angle Charlevoix et Rideau, OTTAWA, Ont.

Funérailles de M. J.-G. Cloutier

Les imposantes funérailles de M. J.-Gabriel Cloutier, époux de dame Léa Lacroix, décédé accidentellement à Montréal, le 30 août, à l'âge de 27 ans, ont eu lieu en l'église de St-Pierre, le 3 septembre et elles ont été l'occasion d'une touchante manifestation d'estime à l'égard du défunt et de condoléances à l'adresse de la famille en deuil.

La levée du corps a été faite par M. l'abbé Jean-Charles Blouin

et M. l'abbé J.-B. Bélanger, curé de Berthier, a chanté le service. Il était assisté des RR. PP. Van-neschen et Lessard, assomptionnistes, M. l'abbé J.-C. Blouin et le R. F. Omer Jenne assistaient au chœur.

La croix était portée par M. André Cloutier, cousin du défunt. Portaient le cercueil: MM. Gérald, Marcel et Fernand Cloutier, René Talbot, cousins du défunt.

Le défunt laisse pour pleurer sa perte, outre son épouse, née Léa Lacroix, son père et sa mère, M. et Mme Gabriel Cloutier; ses frères: le R. Fr. Ovide, assomptionniste, Paul et Guy Cloutier; ses soeurs: les Révdes Soeurs Aline, des Soeurs de Ste-Jeanne d'Arc, M.-Laurette, des SS. du Bon-Pasteur, Soeur Claire, franciscaine de Marie, Irène (Mme Gonzague Lamonde), Annette, (Mme Albert Lacroix), Jeannine, Thérèse, Hélène, Louise, Françoise et Berthe Cloutier; ses beaux-parents, M. et Mme Léger Lacroix, de St-Raphaël; ses beaux-frères et belles-soeurs: MM. Joseph, Albert et Omer Lacroix, Mme Roger Martineau (Marie-Anne Lacroix), Mme Fernand Lamonde (Lucienne Lacroix), et Ghislaine Lacroix; ses oncles: MM. Edmond Lacroix, Arthur, Georges, Alphonse, Gérard et Joseph Therrien, Joseph Vézina, Joseph Lamontagne, Omer Breton, pold Cloutier, de St-Pierre, Gérard Cloutier, de Rimouski, Gilles Cloutier, Maurice Cloutier, notaire Armand Laflamme, Paul Roy, O-vila Guillemette, Armand Cloutier; ses cousins: Alexandre Roy, de St-Vallier, Moïse, Jean et Léo-

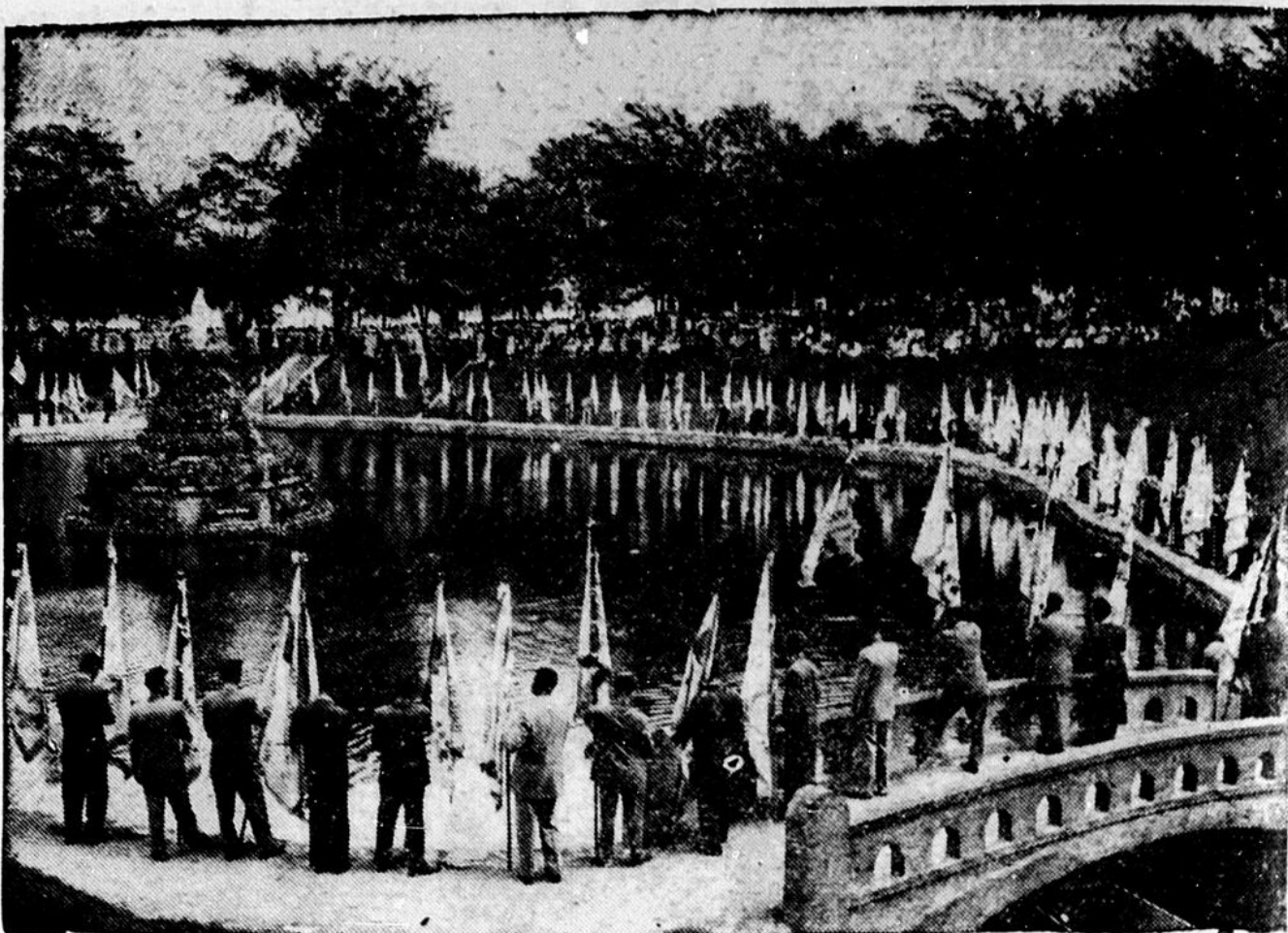


Photo des 162 drapeaux Lacordaire distribués autour du lac artificiel dans les parterres du sanctuaire national du Cap-de-la-Madeleine, avant que les 25,000 pèlerins venus de tous les coins de la province pour le pèlerinage Lacordaire ne commencent la procession précédant l'office de l'après-midi. Le pèlerinage du 23 août au Cap a attiré une assistance record cette année: 2,500 voyageurs par train, 5,000 pèlerins en autobus et plus de 20,000 par automobile.

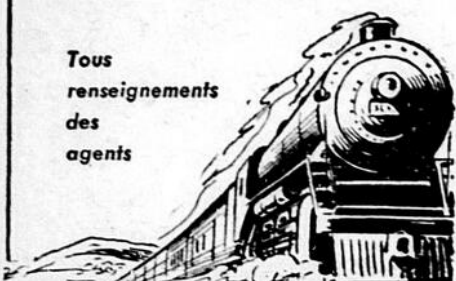
CHANGEMENTS AUX HORAIRES DES TRAINS

En vigueur

LE DIMANCHE,

27 SEPTEMBRE 1953

Tous
renseignements
des
agents



**CANADIEN
NATIONAL**

SERVICE GRATUIT

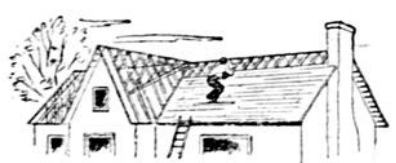
du posage de prélatrs, tapis ou tuiles achetés de

BERTRAND BLANCHARD

19, rue St-Jacques — Montmagny

Vous ne payez que le prix courant. Pour échantillons ou estimé, venez ou téléphonez à 277-W.

Les bonnes actions que vous faites sans le savoir



1. Voici une maison que, si vous êtes détenteur d'une police d'assurance-vie, vous avez peut-être aidé à construire pour un de vos voisins. Par l'entremise de votre compagnie d'assurance, une partie de votre prime sert à fournir les fonds nécessaires à la construction d'habitations, d'écoles, de routes, de centrales électriques, etc.



2. Vous pouvez peut-être également vous féliciter d'avoir contribué à la guérison d'un enfant malade. Grâce à des recherches ininterrompues, la science médicale est en mesure de combattre un nombre toujours plus grand de maladies. Il se peut que votre argent fournisse une partie des fonds versés par les compagnies d'assurance aux laboratoires de recherches.



3. Avez-vous déjà procuré un emploi à une personne sans travail? Les fonds placés par les compagnies d'assurance permettent l'expansion de nos industries et peuvent fournir un emploi rémunérateur à nombre d'ouvriers — et peut-être à vous-même.



4. Comme tout titulaire d'une police d'assurance-vie vous rendez service à tous vos compatriotes. La sécurité matérielle que vous assurez à votre famille empêchera celle-ci d'être à la charge de la société. Plus vous posséderez d'assurance-vie plus cette éventualité sera improbable.

C'est ainsi que des millions de titulaires de polices d'assurance-vie assurent leur avenir — tout en aidant à forger celui de la nation!

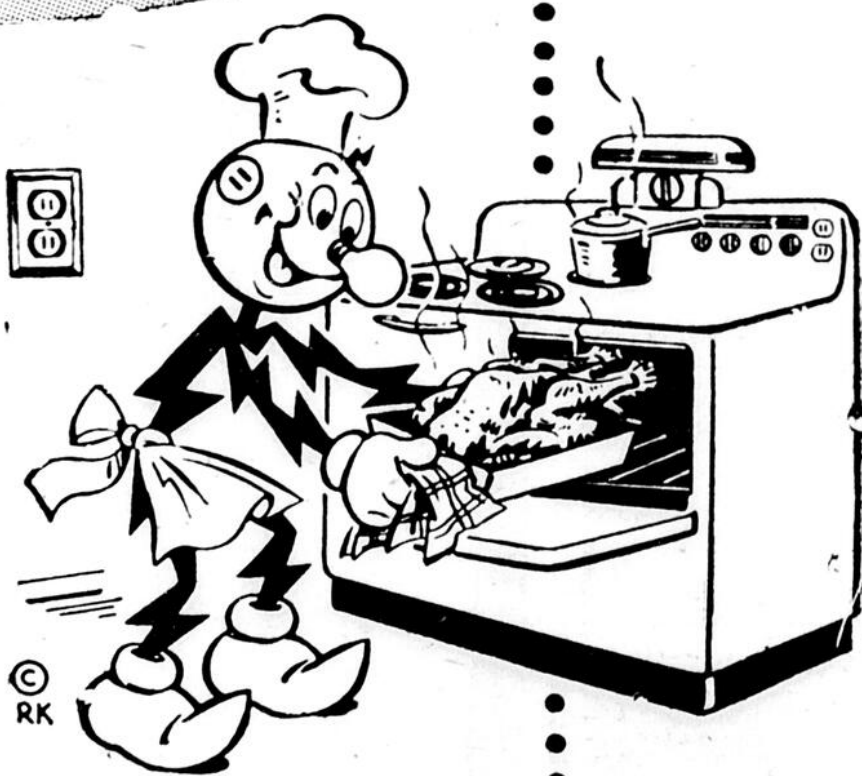
A VOTRE SERVICE — Un assureur qualifié — représentant une des quelque 50 compagnies d'assurance-vie canadiennes, britanniques ou américaines établies au Canada — se fera un plaisir de vous aider à préparer un programme de sécurité personnelle et familiale pour l'avenir. Vous pouvez compter sur lui!

LES COMPAGNIES D'ASSURANCE-VIE AU CANADA

"C'est être bon citoyen que d'avoir de l'assurance-vie"

L-453DF

Ca va tout seul!



La cuisinière électrique à contrôle automatique peut vous épargner bien des heures de travail. Pendant qu'elle cuit pour vous, vous pouvez faire autre chose.

QUEBEC POWER COMPANY